

Bulletin Municipal

du Val de L'Orge



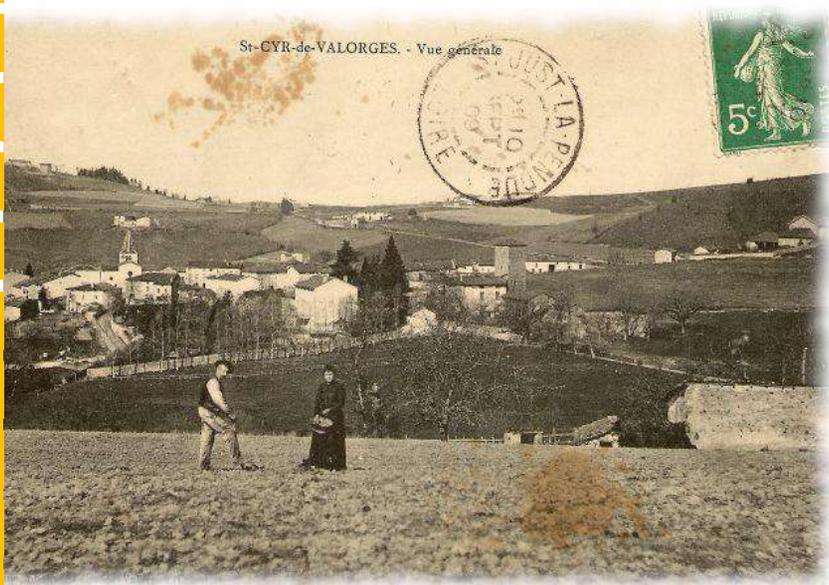
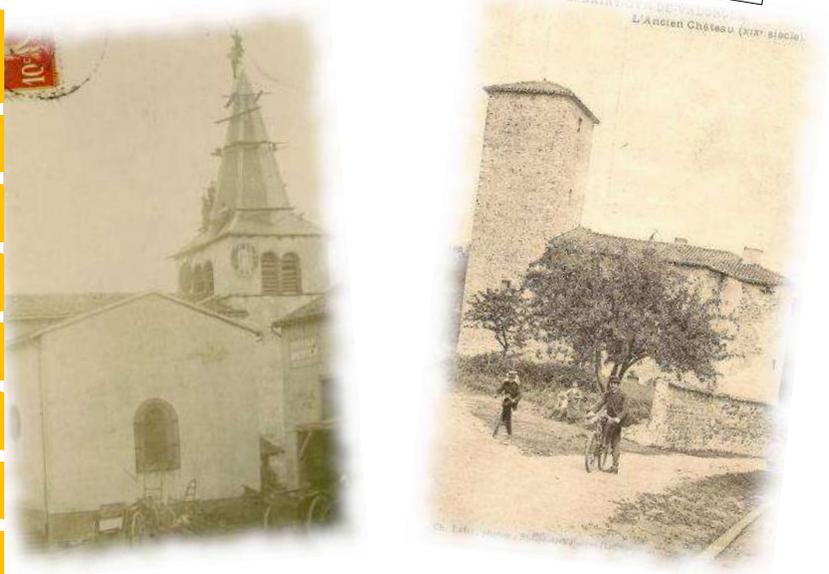
Dans ce numéro
L'agriculture en avant

2021

Le sommaire

Invitation aux Vœux de la municipalité
Si la situation sanitaire le permet
Ce sera
le dimanche 17 janvier à 10h00
à la salle communale

Le mot du Maire	Page 3
L'équipe municipale et le personnel communal	Page 4
Les Commissions Municipales	Page 5
Les infos pratiques	Page 6
Notre internet	Page 8
Le budget communal	Page 9
Le fleurissement	Page 10
Les mauvaises herbes	Page 11
Les travaux	Page 12 & 13
Nos anciens	Page 14
La vie associative	Page 15 à 20
Notre Lotissement	Page 21
Notre état-civil	Page 21
Edition Spéciale AGRICULTURE	
Nos exploitations	Page 22 & 23
Hier, aujourd'hui et demain	Page 24 & 25
Ma journée	Page 26
Mon année	Page 27
Le billet des agriculteurs	Page 28
Les busards	Page 29
Petites histoires	Page 30
Les ordures ménagères	Page 32
L'ADMR	Page 33
Les photos mystères	Page 34 & 35
Louisville et nous	Page 39 à 41



Chères Saint Cyriennes, Chers Saint Cyriens,

C'est avec un immense plaisir que je m'adresse à vous pour la première fois en tant que maire de notre village.

Dans ce nouveau bulletin au graphisme renouvelé, vous retrouverez la synthèse des différentes informations communales avec une belle nouveauté « L'édition spéciale » qui apportera chaque année un ZOOM sur des métiers ou activités de notre commune.

J'espère tout d'abord que vous avez bien passé cette longue période de confinement, et que la période d'incertitude dans laquelle nous sommes laissera vite place à des jours meilleurs et à un retour à la convivialité qui fait l'une des forces de Saint Cyr. Je m'engage, avec le conseil municipal, à vous apporter tout le soutien nécessaire dans cette période difficile qui je l'espère se terminera bientôt.

2020 fut également une année d'élection municipale. Je vous remercie de m'avoir fait confiance ainsi qu'à l'ensemble de la nouvelle équipe. Son installation n'a eu lieu que le 24 mai, après la fin du premier confinement. Celle-ci s'est rapidement mise au travail avec la création de différentes commissions (communication, bâtiments communaux, jeunesses, seniors, agriculture...) et l'élaboration du budget 2020. Elle aura à cœur d'être à votre service et de travailler pour l'intérêt collectif du village durant tout le mandat.

Cette année a également vu le recrutement de deux nouvelles personnes : Amandine CHAUVE en tant qu'adjointe technique à l'école. Elle gère également la garderie du matin et une partie de l'entretien des bâtiments communaux. Et Virginie DUTOUR, adjointe technique également, qui elle est en charge du service à la cantine à Sainte Colombe sur Gand, de la garderie du soir ainsi que de l'entretien des bâtiments communaux. Bienvenue à toutes les deux.

2021 apportera son lot de travaux. Tout d'abord dans le cadre des plans de relance du gouvernement qui souhaite notamment relancer l'économie de proximité en accordant des subventions en rapport avec le service aux administrés. Nous projetons de déplacer la mairie en lieu et place de l'ancien appartement qui se trouvait dans le bâtiment de l'école, afin de favoriser un meilleur accueil du public, de créer un espace cuisine, vestiaire et sanitaire avec douche pour le personnel communal.

Les peintures de la classe seront également refaites afin d'apporter un rafraîchissement salutaire et nécessaire. La bibliothèque actuelle, n'étant pas accessible aux personnes à mobilité réduite, sera déplacée dans la salle de conseil actuelle, ce qui permettra aussi aux enfants de l'école de pouvoir s'y rendre plus aisément. Ainsi la Place des Culottes Courtes deviendra un lieu encore plus convivial.

Depuis plusieurs années, les dotations qui nous sont accordées par l'Etat baissent. Nous sommes donc contraints d'augmenter les impôts, ce que nous ne faisons pas soyez en sûr de gaîté de cœur. Afin d'améliorer notre budget nous envisageons la vente de la cure, car nous n'avons pas les moyens de nous lancer dans une rénovation coûteuse de ce bâtiment qui nécessite des travaux importants pour être mis en sécurité d'abord, puis utilisable par la suite. Cette vente nous permettrait de pouvoir faire d'autres investissements.

Je remercie personnellement toutes celles et ceux qui œuvrent au sein de notre commune (Élus, agents, bénévoles, associations, jeunes et moins jeunes...) afin qu'elle conserve son dynamisme et son attrait.

Un remerciement également à tous nos partenaires sans qui ce bulletin ne pourrait être ce qui l'est, l'équipe enseignante qui n'a cessé de devoir adapter du mieux possible l'accueil des enfants en fonction des différents protocoles sanitaires qui étaient souvent reçus à la dernière minute. Merci aussi aux sapeurs-pompiers qui ont toujours répondu présents afin d'apporter assistance à nos concitoyens avec eux aussi des protocoles précis.

J'aborde la nouvelle année avec confiance, et je vous adresse avec toute mon équipe municipale nos meilleurs vœux pour 2021 à vous et vos proches.

Gilbert GRATALOUP Maire de Saint Cyr de Valorges

L'équipe municipale

⇒ Une nouvelle équipe est en place, avec 5 conseillers sortants, et 6 petits nouveaux...



Katty GOUTAILLER
Adjointe



Patrick THIVILLIER
Adjoint



Gilbert GRATALOUP
Maire



Françoise VAGINAY
Adjointe



Thierry RECEVEUR



Cédric CHEVRON



Hélène BOCHARD



Michel TARASCO



Véronique VIDAL



Laurent MEILLER



Jean-Noël DOUDIES

Le personnel communal



Véronique CHAMAS, notre secrétaire de mairie que nous partageons avec la commune de Pinay



Jérémie TRIOMPHE, notre agent d'entretien, autrefois appelé cantonnier, qui assure l'entretien **de tous les biens de la commune et des espaces publics du mieux possible, avec les outils que nous pouvons lui mettre à disposition**



Amandine CHAUVE, Adjointe Technique à l'école maternelle depuis le 1^{er} octobre 2020, chargée de la garderie du matin, qui chouchoute nos petits et qui assure l'entretien de l'école et de la mairie



Virginie DUTOIR, auxiliaire de cantine, qui fait aussi la garderie du soir et le nettoyage de bâtiments communaux

Et n'oublions pas, même s'ils ne font pas partie du personnel communal, Elise VERRIERE qui est la gardienne de notre église et les grands spécialistes du déneigement des voies communales que sont Jean-Pierre et Alexandre CHERBLANC ainsi que Cédric CHEVRON.

Les Commissions

Les 11 conseillers se sont répartis dans 16 commissions. Elles ont été mises en place après le 1^{er} confinement, et voici les principales d'entre elles (liste complète disponible en mairie) mises par ordre alphabétique pour ne pas faire de jaloux :

Commission et responsable	Les autres membres	
Affaires scolaires Françoise VAGINAY	Cédric CHEVRON Katty GOUTAILLER	Laurent MEILLER Véronique VIDAL
Agriculture Patrick THIVILLIER	Cédric CHEVRON Thierry RECEVEUR	Michel TARASCO Véronique VIDAL
Appel d'offres	Gilbert GRATALOUP (titulaire) Katty GOUTAILLER (titulaire) Hélène BOCHARD (titulaire)	Véronique VIDAL (Suppléante) Laurent MEILLER (suppléant) Thierry RECEVEUR (suppléant)
Bâtiments communaux / Multi-services Katty GOUTAILLER	Hélène BOCHARD Cédric CHEVRON Gilbert GRATALOUP	Laurent MEILLER Thierry RECEVEUR Michel TARASCO
Communication / Bibliothèque / Fêtes et cérémonies Françoise VAGINAY	Hélène BOCHARD Katty GOUTAILLER Gilbert GRATALOUP	Laurent MEILLER Thierry RECEVEUR Véronique VIDAL
Cimetière Patrick THIVILLIER	Hélène BOCHARD Jean-Noël DOUDIES	Michel TARASCO
Enfance et jeunesse Katty GOUTAILLER	Hélène BOCHARD Cédric CHEVRON Laurent MEILLER	Thierry RECEVEUR Patrick THIVILLIER Françoise VAGINAY
Environnement / Zone de loisirs Patrick THIVILLIER	Cédric CHEVRON Gilbert GRATALOUP Laurent MEILLER	Thierry RECEVEUR Michel TARASCO
Finances / Economie Katty GOUTAILLER	Gilbert GRATALOUP Thierry RECEVEUR	Françoise VAGINAY Véronique VIDAL
Fleurissement Françoise VAGINAY	Hélène BOCHARD Cédric CHEVRON Jean-Noël DOUDIES Katty GOUTAILLER Gilbert GRATALOUP	Laurent MEILLER Thierry RECEVEUR Patrick THIVILLIER Michel TARASCO Véronique VIDAL
Seniors Françoise VAGINAY	Hélène BOCHARD Jean-Noël DOUDIES	Michel TARASCO Patrick THIVILLIER
Tourisme et chemins de randonnées Patrick THIVILLIER	Hélène BOCHARD Cédric CHEVRON Laurent MEILLER Thierry RECEVEUR	Michel TARASCO Françoise VAGINAY Véronique VIDAL
Voierie / Assainissement Françoise VAGINAY	Hélène BOCHARD Cédric CHEVRON	GILBERT GRATALOUP Michel TARASCO

ATTENTION il faut savoir que Gilbert GRATALOUP, en tant que Maire, fait partie d'office de toutes les commissions et essaie autant que faire se peut de participer à la plupart d'entre elles.

Infos pratiques

Mairie

25 place des Culottes Courtes – mairie@saintcyrdevalorges.fr

04 77 62 47 47 - Site Internet : www.saintcyrdevalorges.fr

Facebook : mairie saint cyr de valorges dans la barre de recherche

Ouverture au public : Lundi et vendredi de 9h à 12h et de 12h30 à 16h00

Mercredi de 9h à 12h

Permanences maire ou adjoints le samedi de 10h à 12h

ADMR

Saint-Just-la-Pendue - 04 77 64 97 67, Saint-Symphorien-de-Lay - 04 77 62 71 35

Agence postale de Chirassimont (Mairie)

Ouverture au public : Du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30, samedi de 9h30 à 12h

Assistance sociale

Département de la Loire - 04 77 23 24 59 - contact : Mme C. HYKAJ

Bibliothèque

Vendredi de 16h à 18h et samedi 10h à 12h

Cantine scolaire

Vanessa MICHAUD - 04 77 63 56 40

Correspondants Presse

Le Progrès : katty.perret@laposte.net - Le Pays : mickael.goutailler@laposte.net

Culte

Infos sur www.egliseinfo.catholique.fr - Sainte-Anne-en-Val-de-Gand - 04 77 27 25 76

Déchetterie

Vous pouvez avoir accès à toutes les déchetteries de la CCFE. Leurs horaires d'ouverture :

 les lundi de 14h00 à 17h30, mardi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 14h00 à 17h30

 le samedi de 8h30 à 17h30

Déchetterie la plus proche : 04 77 28 20 52 -Entrée de la Z.A. de Bois Vert à Épercieux-Saint-Paul

Écoles

Maternelle de Saint-Cyr- de Valorges - 04 77 62 44 05

Primaire de Sainte-Colombe-sur-Gand - 04 77 63 29 89

Marché

Suspendu mais sans doute bientôt du nouveau

Ordures ménagères

La collecte a lieu le mardi semaine impaire. Bien sortir sa poubelle la veille au soir

Urgences

15 : SAMU : en cas de besoin médical

17 : Gendarmerie/Police : pour signaler une infraction ou un danger

18 : Sapeurs-pompiers : pour signaler une situation de péril (incendie, fuite de gaz, risque d'effondrement, ensevelissement, brûlure, électrocution, accident...)

112 : si vous êtes victime ou témoin d'un accident dans un pays de l'U.E.

114 : numéro par SMS/fax pour les personnes sourdes et malentendantes

**METALLERIE
FERRONNERIE
BASTIEN CHAIZE**
Entreprise Artisanale depuis 1982



04 77 62 72 94
metalleriechaize.fr

SAINT SYMPHORIEN DE LAY

INFORMATIQUE
TELEVISION
RESEAU
VIDEO
Hi-Fi
WEB

INFOELEC

— Emmanuel VIDIANI —

DEPANNAGE A DOMICILE

PARTICULIER & PROFESSIONNEL



06.63.31.16.68

Les Fayolles - 42780 VIOLAY



E-mail : info-elec@orange.fr

BALMONT T.P.

**TERRASSEMENT - DÉMOLITION - TRANSPORT
TRAVAUX PUBLICS - DÉBROUSSAILLAGE
BROYAGE FORESTIER - AMÉNAGEMENTS EXTÉRIEURS**



42590 Neulise - Tél. 04 77 64 64 35



Facebook



Facebook: Mairie de Saint Cyr de Valorges



Nouvel outil mis en place par la commune pour communiquer plus rapidement sur les événements en cours et à venir sur le village. Associations, **n'hésitez pas à nous contacter** sur Messenger ou à vous adresser en mairie pour poster vos publications !

Il ne demande qu'à être développé, et si vous voulez contribuer à le faire vivre, peut-être en y apportant du contenu auquel nous ne pensons pas forcément, et pareil, faites-nous signe.

Le site internet



Site Web: <http://saintcyrdevalorges.fr>

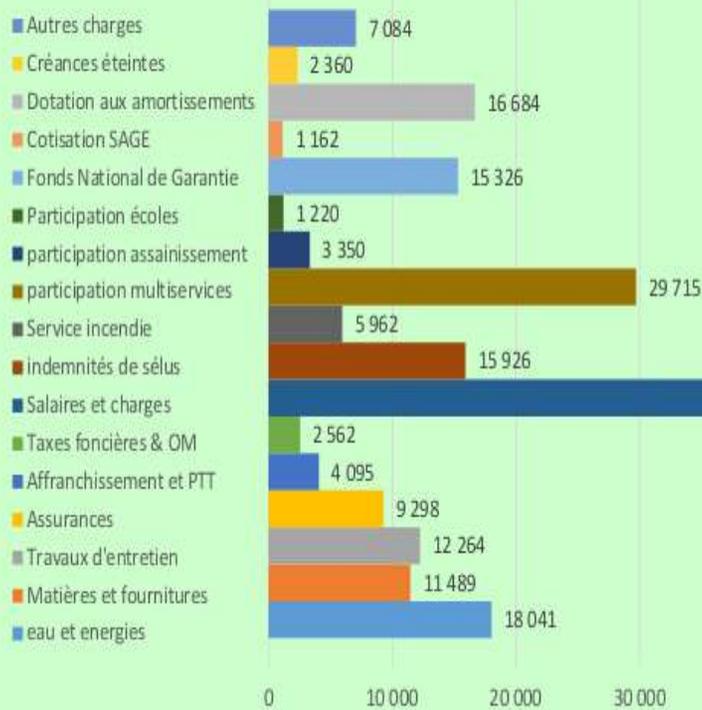
Pour retrouver tous les comptes-rendus de réunions de mairie ainsi que toutes les informations nécessaires pour vos démarches administratives, mais aussi pour en savoir plus sur votre commune.



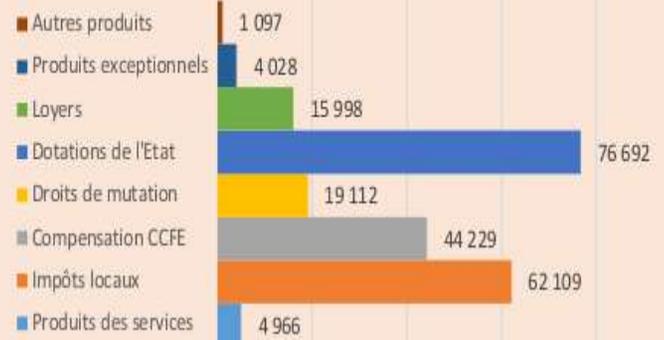
Le Budget communal

Nous sommes une petite commune, avec des recettes très limitées, mais nous essayons d'utiliser au mieux les euros qui arrivent jusque dans nos caisses. Et pour limiter les dépenses, nous faisons souvent appel à des bonnes volontés qui nous prêtent leurs bras, leurs jambes ou leur cerveau... et ça n'apparaît pas dans nos bâtons de couleur...

Dépenses 2019 : 235 201 €



Recettes 2019 : 228 231 €



Les taux des Impôts locaux



Pourquoi une telle augmentation cette année, en première année de mandat de l'équipe municipale ? Croyez bien que nous n'avons pas trop le choix, car nous sommes fortement tributaires des dotations qui nous sont versées par l'Etat ou par la CCFE, et que, encore une fois cette année, elles ont encore baissé.

Et nous sommes aussi une commune qui n'a que très peu de patrimoine, avec peu de bâtiments loués ou louables, aucune forêt où nous pourrions faire des coupes de temps en temps, et pas de pâtures en location.

Du coup, pour pouvoir continuer à exister et éviter une fusion – absorption avec d'autres communes, nous avons dû décider, sur la pression des services de l'Etat (le même qui baisse nos dotations financières) d'augmenter fortement les impôts locaux pour assurer notre pérennité.

Le débat en Conseil Municipal sur ce sujet a été long, avec des échanges nourris et intéressants, mais nous avons dû finalement opter pour une augmentation importante dans un contexte compliqué, mais quand même inférieure à ce qui nous était conseillé, car nous parions sur l'avenir...



Le fleurissement

Nous avons persévéré encore cette année et nous avons participé au concours des Maisons Fleuries des Montagnes du Matin. Le jury a arpenté promptement les différents points du village que nous voulions mettre en valeur.

Josette Chevron, Agnès Doudières et Véronique Vidal ont participé à titre individuel. Nous adressons toutes nos félicitations à Josette Chevron qui s'est classée seconde dans la catégorie village de moins de 600 habitants.

Mais, crise sanitaire oblige, il n'y aura cette année pas de photo de la lauréate recevant son prix de la main d'un membre du jury...

Nous nous posons des questions sur notre participation future à ce concours, mais, pour que le village s'embellisse encore, pourquoi pas...

Notre concours à nous ?



Pour 2021, nous avons pensé nous lancer dans une nouvelle aventure pour le fleurissement de la commune. Nous voulons proposer de faire notre concours à nous, à une période où les jardins sont fleuris, les pelouses encore vertes (donc pas en août).

Nous aurons nos catégories à nous, qui nous correspondront bien, notre classement à nous établi par un jury impartial bien sûr, et nos prix à nous, mieux adaptés, et s'intégrant dans ce qui aura été fait par les lauréats.

Plus de nouvelles sur ce concours communal dans les mois à venir, nous vous en reparlerons dans la prochaine Gazette du Val de l'Orge ou à l'occasion d'un flash spécial qui sera distribué dans vos boîtes aux lettres

Merci à...

Valentin VIGNON pour la réalisation du panneau d'affichage pour les infos des associations qui sera installé prochainement

Alain POUILLET qui a fait don à la commune d'une pompe thermique pour l'arrosage

Louis RODAMEL pour la réparation de cette pompe et du banc qui était installé chemin du Vernay et qui a été abimé volontairement,

Annick DEGOUY qui a confectionné 350 masques avec les tissus offerts par les habitants. Plusieurs masques sont encore disponibles à la mairie.

Agnès DOUDIERES pour son aide lors du fleurissement et ses bons conseils

Gilles CHEVRON pour son implication lors des différents mandats où il fut conseiller, adjoint puis maire

Martial CHAIZE pour le don du sapin de Noël

Les enfants de l'école pour les dessins donnés aux anciens

Au Relais St Cyrien pour l'élaboration de repas à quelques enfants de l'école quand la cantine était fermée pendant le confinement

Clémentine VERICEL pour le service de la cantine pendant le confinement

Mallory DUTEL pour l'aide auprès des petits de la maternelle et pour la vente du pain depuis la fermeture du relais

Anaïs PELLIGAND pour la carte de la commune genre "Seigneur des Anneaux"

Les membres des associations qui œuvrent au dynamisme et au développement de notre village

Aux Valorgiennes et Valorcryens pour leur présence et leur soutien

Non aux mauvaises herbes

Nous faisons tous des efforts pour rendre notre petit village encore plus agréable à vivre, la commune essaye d'embellir le bourg comme elle peut, avec ses moyens. Vous avez pu voir cette année que les jardinières colorées sont ressorties, que des plantes y ont été mises et qu'elles ont poussées tranquillement, que des suspensions fleuries ont été mises à l'entrée du village et sur la pesée, et que les abords de l'église ont été égayés eux aussi par des plantations.

Des membres du conseil Municipal et des bénévoles se sont attelés à cette tâche un samedi en début de déconfinement, le cantonnier en assure maintenant l'entretien et l'arrosage mais il n'a pas le temps de tout faire.

Et nous remercions ceux qui, parmi vous ont apporté leur part au fleurissement de la commune en agrémentant leurs façades et cours de plantes en pots ou en terre.

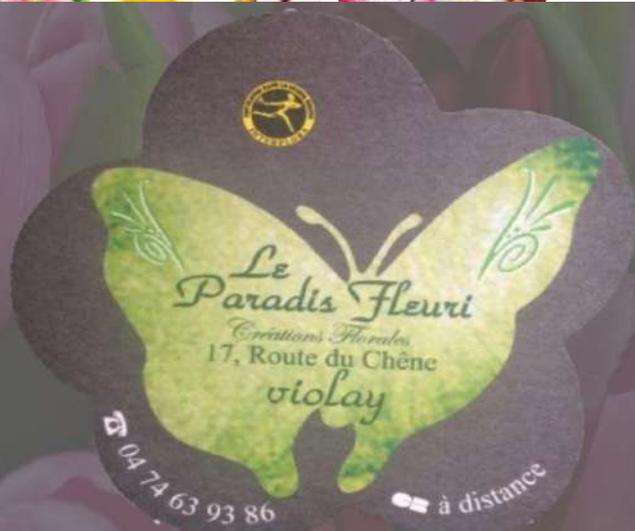
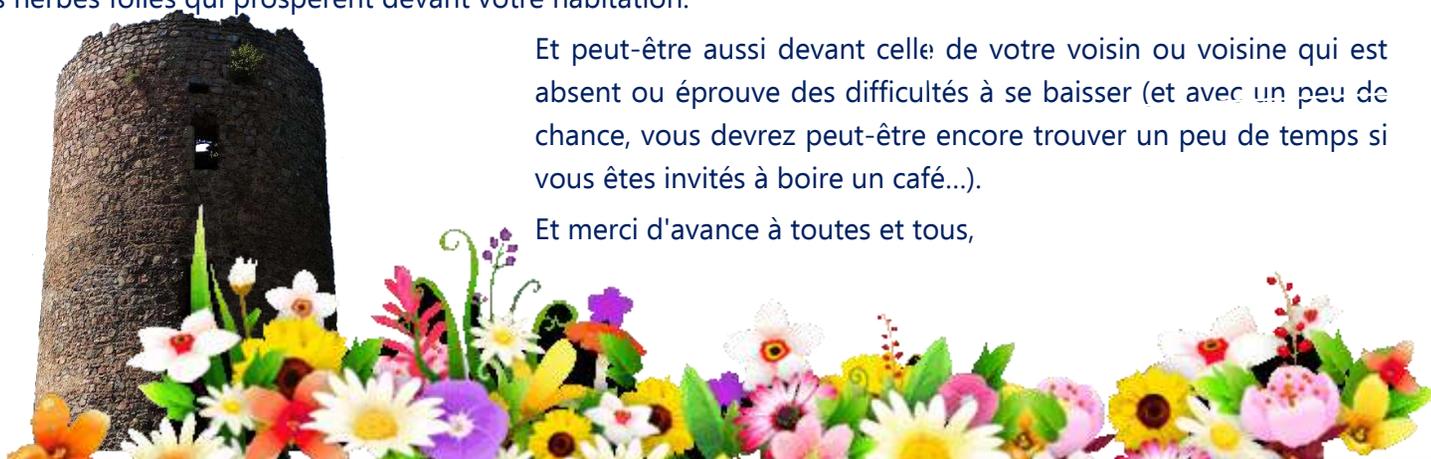
Vous savez que depuis l'année dernière toutes les communes de France et de Navarre se sont engagées dans la démarche "zéro pesticides", et du coup vous avez pu constater que les mauvaises herbes réapparaissent de ci de là, sur les trottoirs et le long des façades de maison.

L'agent communal n'a pas le temps de faire un désherbage manuel de partout, il concentre ses interventions sur des endroits publics et partagés comme la mairie, l'école ou le cimetière.

Nous faisons donc appel à la bonne volonté de chacun pour que ceux qui ont un peu de temps, ou peuvent en trouver sans trop de difficultés, et nous vous invitons à le prendre, ce temps, pour, de temps en temps, enlever les herbes folles qui prospèrent devant votre habitation.

Et peut-être aussi devant celle de votre voisin ou voisine qui est absent ou éprouve des difficultés à se baisser (et avec un peu de chance, vous devrez peut-être encore trouver un peu de temps si vous êtes invités à boire un café...).

Et merci d'avance à toutes et tous,



Les travaux

La rue du Maréchal Ferrand et le chemin du Clos

Les travaux ont débuté plus tard que prévu en raison du COVID 19. Malgré cela, les délais ont pu être tenus. Après les différentes phases de tranchées qui ont permis le remplacement des réseaux d'eau potable, d'eaux pluviales et usées, puis la préparation d'enfouissement des réseaux secs qui a été faite.

Le passage "d'aérien à souterrain" des câbles électriques, téléphone et fibre, a eu lieu cet automne, les poteaux en bois et certains en béton ont été supprimés. En collaboration avec le SIEL (Syndicat Intercommunale d'Énergies de la Loire), l'éclairage public vétuste a été remplacé par un éclairage LED. Ces modifications ont aussi permis d'optimiser l'éclairage en jouant avec les angles de diffusion de la lumière, ce qui permet d'avoir un éclairage plus homogène et aussi de réduire la facture de consommation.

La dernière phase de travaux aura lieu au printemps avec la réfection de la chaussée, la mise en place de résine pour délimiter les zones piétonnes et d'une écluse pour réduire la vitesse.

Encore un peu de patience et cette rue sera enfin agréable. Nous regrettons les désagréments rencontrés pendant les périodes de travaux et nous vous remercions de votre compréhension.



Les saignées dans les chemins



Voilà ce qu'entre habitants, nous appelons une corvée... C'est donner de son temps pour faire des travaux utiles à la commune, qui nécessitent des moyens humains que nous n'avons pas, et que Jérémie ne peut pas faire tout seul, ou n'a pas le temps de faire tout court.

Ici, ce sont ce que nous appelons des saignées dans des chemins communaux, afin de faciliter l'écoulement des eaux de pluie. Après cela peut être aussi le fleurissement de la commune, l'élimination des mauvaises herbes en petit groupe car c'est moins rébarbatif, le nettoyage d'un bâtiment communal...

C'est ouvert à toutes et tous et merci aux bénévoles qui y participent, et sachez que cela se passe toujours dans la convivialité et la bonne humeur (et promis, nous essaierons de faire savoir un peu à l'avance quand il s'en fera et qu'il y aura besoin de bonnes volontés).

Un petit tour des bâtiments communaux



Comme une partie du conseil a été renouvelé, il était nécessaire pour tous, nouveaux comme anciens élus, de faire un tour des différents bâtiments qui appartiennent à la commune. Malgré le froid et le vent en ce samedi 10 octobre, les élus ont déambulé dans les rues au gré des visites comme l'école jusque dans ses greniers, la cure jusque dans ses caves, l'église jusque dans son clocher, le cimetière, l'usine qui sert à plus d'un (Commune, Comité des Fêtes, chasseurs, marcheurs, sapeur-pompiers) et autres édifices.

Et dans le patrimoine communal, n'oublions pas la base de loisirs, avec son plan d'eau qui plait à bien des pêcheurs et des promeneurs, son chalet que nous allons rénover, ses sentiers qui passent à côté (avec une surprise bientôt). Et n'oublions pas que notre base est fréquentée par moult étrangers à la commune, qui viennent notamment du département voisin pour se ressourcer et respirer un peu d'air pur (et nous les comprenons bien, nous sommes si bien à Saint Cyr).



Et au cimetière



Au printemps, le mur de la plateforme a été refait avant qu'il ne s'écroule.

6 cavurnes ont été installées par l'entreprise Bonnepart de Saint Symphorien de Lay pour ceux qui ont décidé de se faire incinérer.

Et pour finir, la croix et le local pour le matériel ont été restaurés par Michel TARASCO.



AGI THERM

Jacky BONNET

ENTRETIEN DEPANNAGE
CHAUDIÈRES et AÉROTHERMIE

42470

ST SYMPHORIEN de LAY

06 62 13 64 12



Un repas animé apprécié !

Comme chaque année, la municipalité a convié les aînés du village de plus de 70 ans à partager un repas samedi midi.

C'est au Relais St Cyrien qu'une quarantaine de convives se sont retrouvés pour se sustenter dans la plus grande convivialité.

Avant le dessert, le groupe "La Chansonnette des Baladins" de Bussières s'est installé dans la salle du restaurant pour interpréter leur répertoire inspiré de la variété française.

Nombreux sont ceux qui se sont levés pour chanter et danser avec les baladins, certains se sont même pris au jeu en se déguisant. Les aînés étaient ravis de cette belle surprise!

La sortie Séniors

C'est le 4 Septembre que 47 Séniors se sont rendus en covoiturage à l'Auberge de La Voisinée à CUBLIZE. Ce fut une bonne journée de détente autour d'un bon repas, propice aux échanges et à la discussion, suivie pour certains d'une balade autour du lac, et pour d'autres d'une partie de cartes.

Cette journée ensoleillée s'est terminée avec le verre de l'amitié à la Guinguette.

Merci à tous pour votre présence, la commission Séniors renouvellera ce genre de manifestation quand cela sera redevenu possible...



Un petit coup de fil...

C'est ce que nous avons fait pendant cette période où chacun devait rester chez soi.

Régulièrement les plus de 70 ans étaient contactés, on prenait de leurs nouvelles et s'inquiétait de leur santé, mais à St Cyr les anciens en ont vu d'autres, ils ont toujours gardé la forme et le moral !

Et pour les fêtes de Noël, les enfants de l'école de St Cyr leur ont écrit un petit message et leur ont fait un dessin. Un grand merci à eux pour cette jolie attention.

Gîte du Pas
chez Chantal et Martial
42114 ST-CYR DE VALORGES

04 77 62 45 21
06 82 09 03 43
chantal.p999@orange.fr

<http://chantalp999.wixsite.com/gite/le-gite>

BIENVENUE à la Ferme

Logo: MAIRIE DE FRANCE

Loisirs
Circuits de Randonnées
VTT sur place
Pêche

Offices de Tourisme
Panissières - Roanne
Tarare

acogîte

Vers Clermont Ferrand A 89
Vers Lyon A 89

Gîte de 4 chambres
8/10 personnes
Surface 104 m²
Animaux acceptés

Roanne, St-Symphorien de Lay, Amplepuis, Le Pin Bouchain, Machézal, St-Cyr de Valorges, Joux, Tarare, Violay, Ste-Colombe sur Gand, Nérondes, Bussières, Balbigny, Feurs, Panissières, L'Arbresle.

La vie associative

La Gym en ligne

VALORGES Gym, comme toutes les autres activités sur la commune, a dû stopper net en mars.

Mais, grâce à Laurence notre animatrice, nous avons pu bénéficier de cours en Visio ce qui nous a permis de garder le lien et la ligne !!

Merci à elle.

La bibliothèque

La bibliothèque a été fermée, mais pas question de priver nos lecteurs valorgiens d'un bon roman...

Alors, avec un peu d'organisation, de la volonté et un bon sac à dos, la bibliothèque s'est déplacée à domicile pour apporter du réconfort à tous nos habitués.

Et cela a aussi permis aussi à la porteuse de faire du sport et de garder une bonne forme physique. Finalement tout n'est pas si négatif dans ce confinement !!!



Le Don du sang

Vous avez entre 18 et 70 ans

Vous pesez plus de 50 kgs

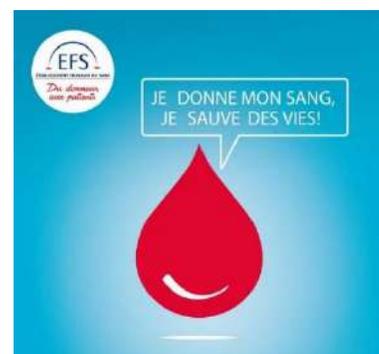
Vous êtes en bonne santé et exempt de signes infectieux

DONNEZ VOTRE SANG

Les vendredi 5 mars, 14 mai, 6 août et 5 novembre
de 16 h à 19 heures à la salle polyvalente
de Saint Just la Pendue



Et merci aux donateurs de Sang valorgiens pour les colis distribués aux anciens en fin d'année. Il en a été donné 21, dont 2 pour des couples, 15 pour des personnes seules et 4 pour les résidents en EHPAD.



La Boule de Valorges

La Boule de VALORGES, a fait des travaux au local, Gérard DELAYE a changé gracieusement le lavabo très abimé et nous le remercions très sincèrement.

Les concours ont été malheureusement tous annulés : les 12h de Maxime le 8 Mai, le semi nocturne en Juin, et le mixte en Septembre.

Il n'y a pas eu de fanion cantonal non plus. Nous avons maintenu le but d'honneur le 30 Août entre sociétaires. Il y avait 16 inscrits, nous sommes allés manger à St Colombe dans la joie et la bonne humeur, à l'issue du concours Sylvie a gagné contre Joseph.

Nous avons aussi maintenu les entrainements le jeudi jusqu'en Octobre.

Une bien triste saison vu la conjoncture.

Passez toutes et tous de bonnes fêtes et rendez-vous l'année prochaine...



Les Sapeurs- Pompiers



Anahy MOREL

Mais il y a eu un autre nouveau volontaire cette année, avec Tristan, de Saint Cyr de Valorges, qui lui aussi obtenu son brevet et a intégré l'équipe depuis quelques semaines.

Cette année, nous allons la jouer un peu différent, avec deux parties, issues d'entretiens avec Anahy; une des nouvelle Sapeur-Pompier à Saint Cyr et aussi avec Patrick, notre vénérable chef de centre bien sûr.

Commençons par Anahy, 17 ans, qui a toujours voulu être sapeur-pompier, qui est rentrée à 12 ans chez les JSP (Jeunes Sapeur Pompier), et qui vient de réussir son brevet.

Elle est encore lycéenne, en terminale à Roanne, habite Machézal avait de qui tenir car ses deux grands-pères, son père, des oncles et cousins sont aussi des volontaires du feu. Elle va commencer officiellement en janvier comme pompier volontaire à Saint Cyr, où elle a bien été accueillie, et son projet est de rentrer dans la Marine pour y devenir marin-pompier.



Tristan VERNE

MUSELLE BERTRAND

"le pilon " 42780 Violay

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE

tous chauffages électriques

ventilation mécanique

aspiration centralisée

neuf & rénovation

04.74.63.96.59

06.75.40.08.86



Et terminons par l'impression du chef... Tout d'abord, il faut préciser qu'il est fier d'être le chef de centre au moment où il va accueillir la première personne de la gènte féminine Sapeur-Pompier. Cette arrivée est symbolique et va sans doute être facilitatrice lors d'interventions avec les plus anciennes, mais aussi avec les plus jeunes.

Petit coup de rétro sur l'année qui vient de se terminer :

80 interventions, dont une hors norme dans la nuit du 14 aout qui a mobilisé des casernes de Bussières, Saint Symphorien de Lay, Saint Just la Pendue, Tarare, Amplepuis, Feurs, Balbigny, Saint Galmier et Roanne et qui a duré 2 jours et demi.

Des manœuvres, qui ont pu avoir lieu pour que l'équipe se tienne en forme, avec des exercices de secours à personne, des désincarcérations et interventions sur véhicules en feu.

De nouveaux casques de pompier, des ROSENBAUER HEROS-Titan sont arrivés, avec une protection optimale, un confort au porter maximal, un poids moindre, faits pour intervenir même dans les conditions les plus dures.



Maxime

Un concours de pétanque qui a pu se dérouler entre deux confinements, avec 45 doublettes quand même, mais pas de Sainte Barbe, ni de fête du 14 juillet. Mais 2021 ne perd rien pour attendre.

Et un petit rappel : la commune de Saint Cyr est la plus petite de la Loire à avoir une caserne, avec 4 véhicules et 21 volontaires, et un JSP, Maxime DUPERRAY, qui est sur les rails pour une arrivée en 2022.

toitures
POCACHARD



CHARPENTE - COUVERTURE - ZINGUERIE
TRAVAUX SUR CORDE - AGRÉÉ VELUX 

Rue du Théâtre - 69170 LES SAUVAGES

06 74 45 61 42

contact@toitures-pocachard.fr - www.toitures-pocachard.fr

Les Randonneurs de Valorges

La dernière AG s'est déroulée le 19 juin 2020. Seul le président a souhaité renouveler son mandat. Faute de volontaires, une nouvelle réunion publique a eu lieu le jeudi 4 juillet et ont été élus :

 **PRESIDENT réélu** : VAGINAY PHILIPPE

 **TRESORIER élu** : CHEVRON Gilles

 **SECRETAIRE élue** : BOHNY Brigitte

 **Membres cooptés élus** : MATHELIN
Françoise - CHEVRON Serge - BERCHOUX
Marie-Paule - COQUARD Philippe



En raison de ces changements et à cause de la crise sanitaire, nous avons annulé la randonnée des crêtes de cette année, et de nous concentrer sur celle du 3 octobre 2021 qui a été inscrite au calendrier de la fédération.

Je remercie l'ancien bureau pour son dévouement et son travail durant toutes ces années pour l'organisation de nos randos annuelles et souhaite la bienvenue à la nouvelle équipe.

Philippe VAGINAY

La Société de Chasse Communale de St Cyr de Valorges



La société de chasse compte actuellement 19 sociétaires, et il faut souligner l'arrivée d'un jeune chasseur Julien DUPERRAY qui vient compléter notre équipe.

L'année 2020 a été une année difficile pour tous avec la COVID 19. Nous n'avons pas pu organiser le ball-trap, et nous ne pouvons aujourd'hui que chasser en battue.

Le rendez-vous avant de partir chasser se fait à l'extérieur avec masque obligatoire et chacun vient avec son propre stylo pour signer le cahier de battues.

Nous avons pour cette saison un plan de chasse avec 15 bracelets de chevreuils. Pour le moment, nous n'avons pas vraiment eu de chance avec les sangliers avec un seul au tableau au 8 décembre 2020. Nous espérons une fin de saison sous de meilleurs auspices.

Nous tenons à souligner dans notre village la bonne entente entre chasseurs et propriétaires, et nous tenons à remercier les propriétaires qui nous ont fait cadeau de la location de terrain.

Pour 2021, nous comptons bien organiser le Ball-Trap le samedi 24 et dimanche 25 juillet. Et le repas de la chasse, même si la date n'en est pas encore fixée, COVID oblige, devrait normalement se tenir en mars 2021.

En allant vers une année 2021 meilleure pour tout le monde.

Les pêcheurs

La saison a été assez laborieuse pour nos amis pêcheurs avec ces périodes de confinement, les interdictions de pêcher et le plan sanitaire imposé par le COVID 19.

Toutefois la saison a pu, tant bien que mal se dérouler sur une période plus courte en limitant l'impact financier et permettant ainsi un lâché de poissons courant Janvier 2021 de 100 kg de carpes, 100kg de tanches et 100 kg de fritures.

A vous amis pêcheurs et amoureux de la nature, venez nous rejoindre et passer un agréable moment de détente sur ce site au cadre très reposant.

Bureau de l'association

- Président: BOURRAT David 06-70-40-01-94

- Secrétaire: THIVILLIER Patrick

- Trésorier: REYNE Gérard

Le Comité des Fêtes

Comme pour beaucoup, 2020 a été une année très particulière pour le Comité des Fêtes. Rien ne s'est passé comme prévu, tout a été annulé, ou presque. La Fête Patronale a sombré dans les tourmentes sanitaires, l'intervillage en a fait de même, et notre traditionnelle soirée des Lumières n'a pu elle aussi se tenir. Pas de ribambelle de bambins suivant le Père Noël avec leurs lampions pour finir par se faire offrir des papillotes devant le sapin, et pas de vin chaud pour grands et vieux...

Mais nous avons proposé au Père Noël de la jouer différent cette année, et il a accepté. Comme les enfants ne pouvaient pas venir à lui, et bien c'est lui qui est venu à eux. Nous lui avons proposé de le faire passer devant toutes les maisons où il y avait des enfants de moins de 10 ans pour poser un cadeau sur le pas de la porte. Et bien il a accepté...

Et nous avons su après coup qu'il en avait été très satisfait, car de se faire conduire lui a permis de mieux découvrir notre village, ses champêtres et bucoliques paysages et aussi à Tornade, Danseuse, Fringant, Furie, Comète, Cupidon, Tonnerre et Éclair de se reposer un peu avant de continuer leur tournée.



Et ce n'est pas tout, le Père Noël a demandé à ses lutins de déposer un petit cœur dans toutes les boîtes aux lettres du village, des petits cœurs réalisés par Sylvie et Fabienne (facebook : Ecosist'R).



Saint Cyr bouge (Zumba)

Pour sa sixième année consécutive, ST CYR BOUGE a fait sa rentrée le mardi 15 septembre 2020. Les cours ont lieu tous les mardis soir de 20H30 à 21H30 à la salle communale, sous la direction de notre merveilleuse professeur, Sandrine DELLES. Pour réussir cette rentrée un peu particulière, il a fallu s'organiser et réduire le nombre d'adhérentes pour respecter les contraintes de distanciation et que chaque membre soit protégé. L'Association compte 16 adhérentes habitant essentiellement Saint Cyr, Chirassimont, Machézal et Sainte Colombe sur Gand.

Mais les cours se sont arrêtés en octobre, avec le 2ème confinement. Mais nous suivons les cours en visio tous les mercredis soir à 19H. Sandrine propose d'ailleurs d'autres disciplines sportives en visio toutes les semaines. Plus d'infos sur sa page Facebook : Sandrine Delles.

Nous espérons bien sûr reprendre les cours en 2021, dès que cela sera autorisé.

Le Sou des Ecoles

Les activités du sou des écoles continuent en 2021... en prenant en compte les mesures sanitaires qui s'imposent.

Malgré les annulations de nos traditionnelles manifestations (En 2020 : Loto, Fête des écoles, Belote, Arbre de Noël), le sou ne reste pas les bras croisés et continue à se mobiliser en mettant en place différentes actions. Celles-ci permettent de renouveler du matériel pour les différentes classes et également de rendre possible les futures sorties pédagogiques.



A vos agendas. Prêts ? Notez :

-  5 février : Vente de plats cuisinés
-  Mars : Grande tombola (plus de 1 500 € de cadeaux à gagner)
-  7 mai : Vente de plantes pour nos maisons et jardins (légumes et fleurs)
-  4 juin : Vente de Pizzas

Vous souhaitez être informé personnellement ?

-  Envoyez votre nom de famille, adresse mail et numéro de téléphone portable à :
-  Soucoles.rpistcyrstecolombe@gmail.com  Sou des Ecoles – RPI St Cyr – Ste Colombe
-  Vous pouvez vous adresser aux membres du bureau pour toutes vos questions :
 - ⇒ St Cyr : Julie Fabre Jouaux, Lina Delacquis
 - ⇒ Ste Colombe : Mickaël Bissay, Céline Milon, Laurianne Stalport, Amandine, Jonathan Canu

EIRL L.T.M. Lionel Triomphe Maçonnerie

Le Bourg - 42114 ST CYR DE VALORGES

Tél bureau : 04 77 62 47 91

Tél Lionel : 06 73 90 79 97

mail : lioneltriomphe@gmail.com



Maçonnerie Générale - Couverture

Le lotissement

La construction des maisons sur le lotissement communal est en bonne voie., Il reste deux parcelles disponibles sur les quatre, il s'agit des lots N°1 d'une surface 500 m² et 4 d'une surface de 560 m². Plusieurs personnes intéressées ont contacté la mairie pour de plus amples renseignements et n'ont pour l'instant pas donné suite.

La maison du lot N° 2 est déjà habitée, quant à celle du lot N° 3, elle est en cours de construction et sera mise en location par les propriétaires dès la fin des travaux. Si vous êtes intéressé, vous pouvez déposer vos coordonnées en mairie et nous les transmettrons au propriétaire.



Notre état-civil

Les décès : **Renée CHATELUS** le 4 février 2020

Guy DUTEL le 16 juin 2020

Et également toutes nos condoléances aux foyers qui ont connu un décès dans leur famille ou parmi leurs proches

Les mariages :

Christian VERILHAC et Sylviane RUBIN

le 1^{er} février 2020

Sébastien COLBRANT et Angélique DELGOVE

le 14 mars 2020

Et un petit bonjour à **Alice VIGNON, Nénette GOUTALLIER, Jean FONSALES et Paul BERCHOUX**, qui sont aujourd'hui en EHPAD

La naissance
de l'année :

Charlie CHEVRON

le 16 mars 2020



Contrôle Technique Automobile Nicolas COQUARD

www.autosur.fr

Votre sécurité - Notre priorité

AV Du 8 MAI - CLOS MONARD
42540 - ST JUST LA PENDUE

Tél: 04 77 63 78 16

EDITION SPECIALE

ET AUSSI

Christophe ROZIER

Sur la Commune de St Just la Pendue
mais exploitant sur Saint Cyr de Valorges
Activité principale : Viande

GAEC des Verdonnières

Sur la commune de Chirassimont
mais exploitant sur Saint Cyr de Valorges

Activité principale :

Lait et viande

2 associés :

David FABRE

Jérôme FABRE

Deux double actifs

Pascal GAREL

avec pour activité principale
la production de viande

Patrick THIVILLIER

qui élève des génisses
destinées à être des futures laitières



GAEC et Elevage de Ressay

Activité principale :
production laitière,
petite production de viande,
et viande directe

Race laitière principalement

4 associés :

Jocelyne et Jean-Pierre CHERBLANC

Alexandre CHERBLANC

Jérémy VIAL

vachologie

Génisse : jeune bovin femelle qui n'a pas encore eu de veau

Broutard : jeune mâle qui ne tète presque plus, qui commence à manger de l'herbe, pour la production de viande

Taurillon : jeune mâle bovin non castré, destiné à la reproduction

Vache allaitante : vache de race sélectionnée pour ses capacités à produire de la viande

vache laitière : vache de race sélectionnée pour ses capacités à produire du lait

Vache tarie : vache qui ne produit plus de lait

Veau : bovin mâle ou femelle de la naissance jusqu'à 8 mois



GAEC de Machézallet

Activité principale :
production laitière

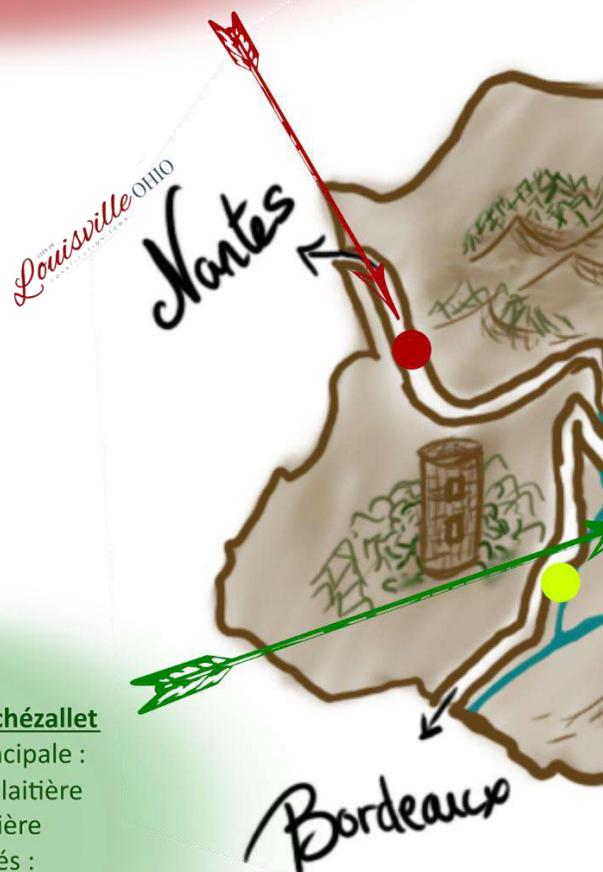
Race laitière

3 associés :

Guy CHANELIERE

Loïc CHEVRON

Cédric CHEVRON



Charolaise

Aubrac

Salers

Montbéliarde



Nos vaches

AGRICULTURE

Ferme PETEL

Activité principale :
Production laitière
avec transformation
en fromages
1 associé :
Bertrand PETEL



GAEC DUPERRAY

Activité principale :
production laitière
6 associés :
David DUPERRAY
Emmanuel DUPERRAY
Fabien CARADOT
Stéphane BABE
Jean-Jacques BABE
Guy PERRIER



GAEC Au fil de L'Herbe

Exploitation biologique
Lait et transformation fromages
2 associés :
Pauline DUPERRAY
Vincent DUPERRAY



Vosgienne

Prim'Holstein

Rouge-Flamande

Abondance

vaches



EDITION SPECIALE

Avant-hier, hier, aujourd'hui et demain

Plantons le décor : nous voilà arrivés à la fin du repas chez les BLANRAY-VRONTEL(), famille d'éleveurs de bêtes à cornes. Il ne reste plus autour de la table que Georges, le plus ancien, en retraite depuis déjà une dizaine d'années, (officiellement mais il est tout le temps à la ferme quand même), son fils, Sébastien, 52 ans, qui a repris l'exploitation, et Jules, le petit-fils, 25 ans, qui a fini ses études, et travaille aussi sur la ferme. Il fait bon, le poêle à bois ronfle, le café (amélioré) est de sortie, et personne n'a envie d'aller se planter passivement devant un écran... Georges, en vieux malin, lance la conversation, avec comme une idée derrière la tête...*

G – Au fait fiston, ça va donner quoi notre production de lait cette année ?

S – Je crois qu'on va s'en tirer pas trop mal, dans les 30 litres par bête et par jour, un peu moins que l'année dernière, mais depuis qu'on s'est engagé dans cette nouvelle démarche d'agriculture raisonnée comme ils disent, on en fait un peu moins, mais mieux et surtout un peu mieux payé.

G – Dire que quand j'étais gamin, si on tirait 15 litres d'une vache, on était content. Et on faisait ça à la main, avec le seau et le tabouret, et trois fois par jour en plus. Tu sais Jules, la première machine à traire, elle n'est arrivée à Saint Cyr qu'à la fin des années 60. Et c'est CHERPIN qui l'avait fait venir, il était toujours en avance sur nous celui-là.

J – Vous en parlez souvent de CHERPIN, c'est pas lui qui avait eu le premier tracteur aussi ?

G – Si si, en 57 je crois, c'était un Vendevre, et il faisait 14 CV. Et pour nous c'était déjà une sacrée machine. Dire qu'aujourd'hui le dernier que vous avez acheté fait 160 CV. Bon après faut dire que dans ces années-là, on avait encore 45 fermes sur la commune, les plus petits fermiers avaient 5 hectares, les plus gros 20, on y travaillait en couple, on y avait des ouvriers et des saisonniers, et on en vivait. Tiens je me rappelle aussi du téléphone, qui n'est arrivé dans la commune que dans les années 60. Tu te rends compte qu'avant, mon p'tit Jules, quand on voulait faire venir le toubib, il fallait déjà aller le prévenir à la cabine.

S – Ouais c'était peut-être mieux avant mais t'as quand même été bien content quand t'as créé le GAEC avec ton frère et le voisin. Quand t'as commencé à avoir des bouts de week-end, et même à nous emmener en vacances.

G – Ca c'est sûr, mais on a pas eu trop le choix, on avait déjà commencé depuis longtemps à restructurer les exploitations, à agrandir les fermes. Et encore, à Saint Cyr, on s'en est plutôt bien tiré, y'a pas eu de remembrement, et on est toujours arrivés à plus ou moins s'entendre. Et c'est vrai que, dans les années 70, ou on nous demandait de produire plus toujours plus, il fallait nourrir la France, et c'est là qu'on est devenu une agriculture industrielle.

S – Ouais je me rappelle, quand y'a eu la première moissonneuse dans les années 70, puis le premier roudballeur et qu'on passait des bottes de 10 kg à des balles de plus de 200 kg.

G – Et on l'avait acheté avec la CUMA qu'on venait juste de créer, en 1972. A l'époque, se regrouper pour acheter du matériel, c'était quasi révolutionnaire. Et après, il y a eu la première vraie écurie, en 76, la première stabule en 82. Et c'est là que sont arrivés l'Europe et ses quotas.

S – Oui je m'en rappelle bien, je commençais juste à travailler, et on nous a donné un droit à produire, basé sur les trois dernières années de production laitière. Et si on dépassait, on devait payer une espèce d'amende.

**Comptoir des Menuisiers**
Fournisseur d'ouvertures



ZA de Bois Vert 2 - 42110 Epercieux St Paul - Tél.: 04.77.26.43.73 - Fax : 04.77.26.24.88

www.comptoirdesmenuisiers.fr - 

AGRICULTURE

- G – Mais heureusement, à Saint, Cyr, comme on avait des rendements moins élevés que les zones de plaine, on s'en est plutôt bien tiré, et on n'a pas trop été pénalisé.
- J – Mais ça a aussi été l'occasion d'amorcer un grand changement non ? Regarde maintenant, on nous parle que d'objectif qualité, avec des normes précises, des utilisations réduites et raisonnées de produits phytosanitaires et on y arrive.
- S - C'est vrai, et à la dernière réunion du syndicat agricole, on nous a rappelé que l'agriculture française était celle qui s'était le plus investie dans le développement durable en Europe, et qu'on sait produire autant qu'avant, au même prix, voire moins, et en respectant de mieux en mieux l'environnement.
- J – Ca on le voit bien à l'école, on nous dit qu'on doit être de vrais techniciens, et hyper polyvalents en plus, si on veut arriver à tenir une exploitation. C'est plus comme de ton temps, Grand-Père, où on était agriculteur sans trop avoir le choix, une fois son certificat d'étude en poche.
- G – Tu sais, t'avais peut-être pas le choix, mais pour être un bon paysan, fallait quand même aimer ses bêtes, ses terres et surtout son métier. Et quand t'élevés des vaches, c'est tous les jours qu'il faut s'en occuper, hier comme aujourd'hui. Mais le travail n'était pas le même, regarde, quand j'étais gamin, pour avoir des veaux, il fallait qu'on mène les vaches au taureau chez l'Auguste, y'avait pas encore l'insémination artificielle, qu'a commencé que dans les années 50, mes parents descendaient au marché à Tarare à cheval ou en car pour vendre des fromages, des œufs, du beurre. C'était pas toujours facile, et ta grand-mère, elle, elle ne s'arrêtait jamais, toujours la première levée, et la dernière couchée. Mais c'est pas pour ça que l'Auguste la laissait dormir tout de suite...
- J – Ouais, aujourd'hui c'est ordinateur, internet, smartphone, rentabilité, productivité, adaptation à des tas de normes sanitaires qui nous ont obligés à nous spécialiser, mais regarde, c'est peut-être aussi tout ça qui va nous permettre, à côté de notre production quasi industrielle, de nous lancer dans une nouvelle voie comme les fameux circuits courts dont on n'arrête pas de nous parler.
- G – Pff, en fait, depuis que tu nous en as parlé l'autre jour, j'y ai réfléchi, c'est tout simplement revenir à ce qu'on avait autrefois, quand on allait faire les marchés, et encore bien avant quand le coquetier passait dans les fermes pour ramasser œufs, beurre et fromage pour aller les vendre à Lyon ou Saint Etienne. T'y crois toi à ça Sébastien ?
- S- Bah écoute, ça vaudrait peut-être le coup de tenter, mais moi je crois que cette espèce de vente en direct, je saurais pas trop faire, et je vois pas un des associés du GAEC s'engager là-dedans non plus...
- G- Bah le gamin il a l'air de vouloir s'y mettre lui, ce serait peut-être pas l'occasion d'en profiter ? et de le rentrer dans le GAEC ?
- S – Bah ça peut peut-être s'envisager, va falloir qu'on en parle entre associés, mais, à ce que je crois comprendre, ça t'intéresserait pas aussi toi, je te vois bien lui donner un coup de main pour la vente avec ton bagout... Vous n'en auriez pas déjà parlé un peu entre vous par hasard ?
- J – Euh...

Petit lexique

GAEC : *le Groupement Agricole d'Exploitation en Commun est une société civile agricole de personnes permettant à des agriculteurs associés la réalisation d'un travail en commun dans des conditions comparables à celles existant dans les exploitations de caractère familial.*

Quotas : *politique de droits à produire mise en place en France puis dans l'Union européenne, dans le cadre de la PAC, à partir de 1984 pour limiter et stabiliser la production laitière (lait de vache) qui était alors fortement excédentaire*

PAC : *Politique Agricole Commune mise en œuvre pour organiser la production agricole au niveau européen*

CUMA : *La Coopérative d'Utilisation de Matériel Agricole est une société coopérative agricole ayant pour objet de mettre à la disposition de ses adhérents du matériel agricole et des salariés.*

Stabule : *le bétail est dit en stabulation lorsqu'il est en liberté dans un espace paillé ou dans des logettes individuelles dans, lesquelles il est maintenu saisonnièrement ou en permanence. Cet espace est clos et couvert.*

Texte de fiction rédigé à partir des échanges collectés lors d'une veillée avec René, Marcel, Vincent, Cédric, Alexandre, Valérie, Patrick et Thierry

() Ceux qui trouveront le pourquoi de ce nom de famille gagneront toute notre estime et reconnaissance*

EDITION SPECIALE

Ma journée

6H00
Lever et petit-déjeuner rapide



Jean BLANRAY-VRONTEL
Eleveur laitier

6H30 à 10H00

Arrive à l'étable
coup d'oeil sur les bêtes pour vérifier
que toutes sont en bonne santé
Traite des vaches et alimentation des veaux
Nettoyage des paillages et litières
Nettoyage du système de traite
Alimentation des animaux
Insémination des vaches en chaleur
Soignage des vaches et veaux qui en ont besoin



12H00 à 13H00

Réception des rendez-vous,
fournisseurs et techniciens

9H30 à 10h00
Casse-croûte avec la Mamie

10H00 à 12H00
Travail dans les champs

13h00 à 14h00

Repas en regardant les prévisions météo
et les nouvelles agricoles

**Cette journée type se répète
peu ou prou de la même façon
365 jours par an**

1h15 à 17h30
Pause café en échangeant
avec le voisin



14h00 à 17h15

Surveillance des vaches
Travaux des champs (préparation des
terres, semis, récoltes, entretien des
clotures...)
Soins aux génisses (changement de pâturage)
Travail administratif (identification des naissances,
des entrées et des sorties d'animaux, enregistrement
des soins)

17H30 à 19H30

Traite des vaches, poursuite des tâches du matin
(insémination, soins, nettoyage, alimentation...)

19H30

Retour à la maison et soirée en famille
(sauf si réunions agricoles ou vélages...)



42780 VIOLAY

04 74 63 97 26



**GAEC AU FIL DE
L'HERBE**

**Agriculture biologique
Vaches nourries à l'herbe pâturée
ou séchée**

871 chemin de Laval
42114
ST CYR DE VALORGES

Pauline et Vincent DUPERRAY
Port : 06 79 27 61 06
Mail : paulineduperray95@gmail.com

AGRICULTURE

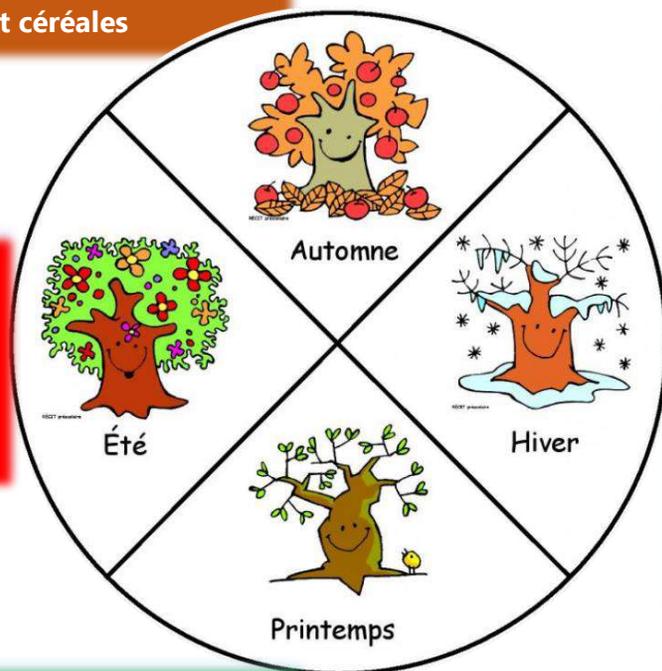
Mon année

① Automne

Récolte du maïs, d'herbe et ensilage
Préparation des terrains
Semage des graines pour les prairies
(ensilage et foin) et céréales

④ Eté

Récolte de céréales
Foins
Moissons (blé, orge)



② Hiver

Entretien des clôtures des champs
Elagage des arbres
Entretien du matériel et des bâtiments
Formations aux nouvelles techniques relatives à l'agriculture durable
Déneigement du village et des particuliers (pour certains d'entre eux)

③ Printemps

Epandage des engrais et fumier
Récolte de l'herbe en ensilage
Semis de maïs et de céréales
On sort les vaches dans les prés

L'épandage d'engrais organiques et minéraux se fait en fonction des besoins des plantes et des sols.
Les produits phytosanitaires sont utilisés si besoin et après prise de conseil avec un technicien.
Tout est enregistré (utilisation de produits pour les sols et cultures, soins aux animaux).

Charcuterie
Veau de lait
Boeuf



GAEC ELEVAGE DE RESSY

M. CHERBLANC Alexandre
Mme et M. CHERBLANC Jean-Pierre
M. VIAL Jérémie

« Ressy »
42114 Saint Cyr de Valorges

☎ 04 77 62 47 58
06 42 11 94 57

E-mail: gaec.elevagederessy42@orange.fr

EDITION SPECIALE

Le billet des agriculteurs de Saint Cyr

Aujourd'hui, l'agriculture française applique des normes assez strictes, ce qui permet aux consommateurs de pouvoir consommer des produits fiables et de leur garantir un produit de bonne qualité quelque-soit le type d'agriculture pratiquée.

Oui, nous travaillons parfois la nuit et les jours fériés, mais c'est parce que, par exemple, pour les récoltes et les semis, nous devons adapter nos horaires de travail aux conditions météorologiques, ou que nous devons, pour les mêmes raisons, récolter très rapidement des fourrages afin qu'ils aient la meilleure qualité possible pour nourrir nos animaux en évitant ou minimisant les apports extérieurs.

C'est aussi dans le but d'arriver à une meilleure qualité que nous investissons dans du matériel de plus en plus performant, que nous achetons en CUMA, en GAEC ou individuellement.

Nous tenons également à signaler et aussi à nous féliciter que des travaux importants se font en entraide entre agriculteurs de St Cyr et avec ceux de communes voisines, comme l'ensilage ou des travaux de gros entretien sur de bâtiments ou des chemins.

Et enfin il faut savoir que toute l'agriculture française, et donc celle de SAINT CYR, met en œuvre des actions importantes pour participer activement à la lutte contre le changement climatique. Entretenir des prairies en est une parmi tant d'autres. Elles ont un rôle majeur dans le stockage du carbone, dans l'entretien et la beauté du paysage. Dans l'avenir, s'il n'y a plus d'élevage, les prairies, les haies bocagères, tout ceci pourrait disparaître. L'élevage est donc utile et contribue à assurer l'avenir de la planète, ne l'oublions jamais.

Signé : des agriculteurs de SAINT CYR

MON RACCORDEMENT GRATUIT À LA FIBRE OPTIQUE
SUR LE RÉSEAU PUBLIC THD42

- 1** JE DEMANDE MON RACCORDEMENT GRATUIT SUR WWW.TH42.FR
- 2** UN TECHNICIEN HABILITÉ THD42 VIENT POSER LA PRISE DANS MON LOGEMENT
- 3** JE SUIS LIBRE DE CONTACTER LE FOURNISSEUR D'ACCÈS INTERNET DE MON CHOIX POUR M'ABONNER

04 77 430 855 thd42.fr
Prix d'un appel local

Conception : SIEL-TE 2020 Illustration : verdial.fr

Internet très haut débit **THD42**

roannais
Loire FOREZ
SAINT-ÉTIENNE la métropole
SEM
COPLER
Maires du Lyonnais
FOREZ
territoire d'énergie
LOIRE - SIEL

CHARTEAU-BOISMONT
COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PLAT-BEAUMONT
La Région Auvergne-Rhône-Alpes
France Très Haut Débit
LE DÉPÔT D'ENGAGEMENT EN RÉGION
UNION EUROPÉENNE

AGRICULTURE

Les petits busards

Le témoignage :

Je m'appelle Jérémie VIAL, je suis agriculteur en GAEC à st Cyr de Valorges. Courant juin, une stagiaire à la L.P.O (Ligue de Protection des Oiseaux) est venue nous trouver sur le siège de l'exploitation pour nous signaler la présence de busards cendrés dans nos céréales.



Elle nous a demandé la permission de mettre des installations de protection pour 3 nids de busards afin de ne pas les écraser en moissonnant et pour les protéger des nuisibles après la moisson. Nous avons tout de suite accepté car il nous semble important de préserver au maximum les animaux sauvages qui ont un rôle à jouer dans l'équilibre de la nature. Par exemple, les busards régulent la population de campagnols et évitent des dégâts sur les cultures ou l'utilisation de méthodes plus radicales mais beaucoup moins écologiques pour les éliminer. Cela fait partie d'une démarche plus globale de protection de l'environnement par la pratique d'une agriculture la plus raisonnée possible.



Quelques explications sur les busards cendrés :

Ils volent inlassablement à faible altitude au-dessus des champs. Les mâles sont blancs-gris avec le bout des ailes noirs. Les femelles sont brunes avec une tâche blanche caractéristique sur le croupion.

Il n'y en a plus que 5 000 couples en France, soit 50 % de la population mondiale. Le campagnol des champs est sa principale proie, et il apprécie aussi les sauterelles vertes et bien croquantes en été. Et comme il migre tous les ans, il est un précieux allié dans la lutte contre les criquets dévastateurs des cultures en Afrique subsaharienne.



GAEC de JOURCY

je produis



nous transformons
nous proposons

PRODUCTEUR de FROMAGES FERMIERS VENTE à la FERME

Magasin ouvert du Lundi au Vendredi

42470 ST SYMPHORIEN de LAY

Tél : 04 77 64 71 29 - Port. 06 16 44 39 44



Des Petites Histoires

La Croix Bourrue

Cette croix, située à l'emplacement d'un ancien menhir sacralisé dont on trouve mention dès 1604, a été érigée en 1789, bénie par le Curé BRUEL. Elle marque la limite entre les communes de Chirassimont, Machézal et Saint Cyr de Valorges et sert à baliser le chemin pour des pèlerins allant à Saint Jacques de Compostelle.

Mais, juste à côté, vous pourrez voir une espèce de dépression, comme si cet endroit avait été aménagé il y a déjà bien longtemps. La légende dit que qu'autrefois le village de Saint Cyr s'y trouvait, bien plus haut dans la montagne qu'aujourd'hui. Mais une nuit, un orage terrifiant s'abattit sur le village.

Ce fut un véritable déluge, l'eau envahit les quelques maisons du village, la foudre mis le feu aux maisons plus en hauteur. Sous la force de l'eau, une crevasse s'ouvrit au centre du village, et tout, maisons, habitants, animaux, fut avalé par la terre et disparut à jamais. Pourquoi ce châtiment sur ce petit village, nul ne l'a jamais su, et c'est peut-être mieux ainsi.

Mais il se dit que la nuit de Noël, juste avant minuit, si vous vous mettez à 12 pas de la croix vers le nord, vous entendrez, si vous prêtez vraiment l'oreille droite, monter du sol le son des cloches de l'ancienne église...



L'étang de la Base de Loisirs

Un automne, une pincée de canards de quarante, cinquante têtes s'est posée au beau milieu d'un petit lac de montagne, bien loin de Saint Cyr, au fin fond de la Saône et Loire. Alors là, il s'est passé un truc incroyable. Dans la nuit, la température a chuté rapidement, le lac a gelé, en trois secondes, pouf comme ça, les canards se sont tous retrouvés avec les pattes prises dans la glace; n'arrivant pas à repartir.

Après bien des efforts, en battant des ailes tous ensemble et en même temps, ils ont pu s'envoler et reprendre leur migration vers des terres plus hospitalières.

Mais, même si la glace fondait peu à peu, ils n'ont pas réussi à aller bien loin et se sont posés sur les hauteurs de Saint Cyr de Valorges. Ce qui restait de glace a fondu, et il en restait suffisamment pour faire l'étang que nous avons aujourd'hui à la base de loisirs. Mais qui sait, peut-être qu'un jour, si une bande de palmipèdes venait se poser sur notre étang et qu'il se mette à faire très froid, ils l'emmèneront avec eux au petit matin pour le descendre un peu plus au sud...



Le lavoir

Outre d'avoir été, par le passé, d'après certains et certaines le coin des amoureux, tout le monde sait que l'eau à Saint Cyr est très bonne, fraîche mais bonne...Et il se dit que des dames qui n'arrivaient pas à enfanter venaient discrètement, juste avant le lever du jour ou juste après le coucher du soleil, se baigner et s'allonger dans le lavoir par trois fois par des nuits de lune gibbeuse croissante. Et elles finissaient par avoir bien souvent la chance de voir leur famille s'agrandir 9 mois après avec un bambin gazouillant.



TERRIER TP

Terrassement

Assainissement

Enrochement

Aménagement

996 route de St Cyr
42114 CHIRASSIMONT

terriertp@outlook.fr

06 14 76 05 74



MB FRANCE

TELECOMMUNICATIONS

La collecte des ordures ménagères

ZONE B



COLLECTE 2021 ZONE B DES EMBALLAGES ET PAPIERS RECYCLABLES



COLLECTE EN APPORT VOLONTAIRE

VOS EMBALLAGES ET PAPIERS RECYCLABLES SONT À DÉPOSER **EN MÉLANGE, EN VRAC ET SANS SAC PLASTIQUE** DANS LES CONTENEURS D'APPORT VOLONTAIRE RÉPARTIS SUR VOS COMMUNES.

Pour consulter la liste complète des points d'apport volontaire www.forez-est.fr

CONTACT SERVICE DÉCHETS > 04 77 28 29 38

BALBIGNY
BUSSIÈRES
COTTANCE
EPERCIEUX-SAINT-PAUL
ESSERTINES-EN-DONZY
JAS
MIZÉRIEUX
MONTCHAL
NÉRONDE
NERVIEUX
PANISSIÈRES
PINAV
ROZIER-EN-DONZY
SAINT-BARTHÉLEMY-LESTRA
SAINT-CYR-DE-VALORGES
SAINT-JODARD
SAINT-MARCEL-DE-FELINES
SAINT-MARTIN-LESTRA
SAINTE-AGATHE-EN-DONZY
SAINTE-COLOMBE-SUR-GAND
VIOLAY



CARTONNETTES D'EMBALLAGE
briques alimentaires, boîtes et emballages

BOUTEILLES ET FLACONS EN PLASTIQUE
avec les bouchons



BOÎTES MÉTALLIQUES
canettes, barquettes, aérosols, boîtes de conserve

TOUS LES PAPIERS
feuilles, journaux, enveloppes, magazines, prospectus, livres, cahiers



ATTENTION :

Vous n'avez pas besoin de séparer vos emballages et vos papiers. Vous pouvez les déposer en mélange dans le même conteneur d'apport volontaire 24h/24.



COLLECTE 2021 ZONE B DES ORDURES MÉNAGÈRES RÉSIDUELLES



Deux communes possèdent plusieurs secteurs de collecte. Pour connaître votre secteur, se référer aux calendriers spécifiques (avec plans fournis) ou consultez le site internet de la communauté de communes : www.forez-est.fr

CONTACT SERVICE DÉCHETS > 04 77 28 29 38

COLLECTE

Sortir les bacs couvercles fermés, la veille au soir du jour de collecte et les rentrer au plus tôt après le ramassage (au plus tard le soir même). Attention les sacs en vrac ne sont pas collectés.

CHANGEMENT DE SEMAINE DE COLLECTE

	Semaines paires					Semaines impaires						
	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI
BALBIGNY bleu	x						x					x
BALBIGNY rouge						x						
BUSSIÈRES									x	x		
COTTANCE												
EPERCIEUX-SAINT-PAUL			x									
ESSERTINES-EN-DONZY						x						
JAS												
MIZÉRIEUX												
MONTCHAL	x											
NÉRONDE				x								
NÉRONDE bannette	x											
NERVIEUX												
NERVIEUX bannette	x											
PANISSIÈRES bleu									x			
PANISSIÈRES rouge			x						x			
PINAV										x		
ROZIER-EN-DONZY				x								
ST-BARTHÉLEMY-LESTRA					x							
ST-CYR-DE-VALORGES									x			
ST-JODARD										x		
ST-MARCEL-DE-FELINES									x			
ST-MARCEL-DE-FELINES bannette										x		
ST-MARTIN-LESTRA											x	
STE-AGATHE-EN-DONZY				x								
STE-COLOMBE-SUR-GAND									x			
STE-COLOMBE-SUR-GAND bannette										x		
VIOLAY	x											

ATTENTION : Tous les jours fériés sont travaillés, sauf le vendredi 1^{er} janvier, le samedi 1^{er} mai et le samedi 25 décembre où la collecte est décalée au jour ouvrable suivant.

LES 5 DÉCHÈTERIES DE FOREZ-EST SONT À VOTRE DISPOSITION

CHAZELLES-SUR-LYON 04 77 54 35 40
EPERCIEUX-SAINT-PAUL 09 71 00 49 86
FEURS 04 77 26 51 92
MONTROD-LES-BAINS 04 77 94 52 69
PANISSIÈRES 04 77 28 11 78
PaniSSIÈRES fermée tous les matins sauf les vendredis et samedis.

HORAIRE D'OUVERTURE (fermées les jours fériés) :
Lundi 8h30 - 17h30
Mardi au vendredi 8h30-12h / 14h-17h30
Samedi journée continue de 8h30 à 17h30

Accès autres déchèteries hors CCFF :
Veauce - Andrézieux-Bouthéon
Avezieux, Bellegarde-en-Forez, Cuzieu-Rivas, Veauce - St-Galmier
Avalzieux - St-Héand

Merci de contacter le service déchets avant un dépôt d'ordure.



PLOMBERIE - ZINGUERIE - SANITAIRE - CHAUFFAGE ENERGIES NOUVELLES - RAMONAGE



sarl **JYCM-FABRE-GIRAUD**

La Crenille - 42470 FOURNEAUX

Tél. 04 77 62 17 53 - 06 18 17 31 77 Fax 04 77 62 48 77 sarljycm@gmail.com

N° AGREMENT : E119128





pour tous, toute la vie, partout

L'ADMR se présente...

Avoir un interlocuteur près de chez soi, être écouté et compris, c'est ce que propose **L'ADMR de SAINT JUST LA PENDUE** pour aider tous ceux qui souhaitent bien vivre chez eux, de la naissance à la fin de vie.

L'association, gérée par 12 bénévoles, intervient sur les communes de **Saint Cyr de Valorges**, St Just la Pendue, Croizet sur Gand, Ste Colombe sur Gand et Chirassimont. Elle emploie 20 salariés (aide à domicile ou AES).

En 2019, elle a effectué **18 184 heures pour 144 personnes aidées et 34 personnes ont bénéficié de la téléassistance FILIEN ADMR.**

**ENFANCE
ET
PARENTALITÉ**

**ENTRETIEN
DE LA
MAISON**

**SERVICES
ET SOINS
AUX
SÉNIORS**

**ACCOMPAGNEMENT
DU HANDICAP**



Facilitez-vous la vie

Ménage, repassage

Garde d'enfants

Aide à la personne (entretien, repas, courses, aide à la toilette...)

Téléassistance

Service de soins Infirmiers à Domicile (SSIAD)

Equipe Spécialisée Alzheimer à Domicile (ESAD)

Tous ces services sont agréés qualité et peuvent ouvrir droit à réduction ou crédit d'impôt.

MAISON DES SERVICES ADMR de SAINT JUST LA PENDUE

Mairie 52, rue du 11 Novembre - 42540 St Just la Pendue

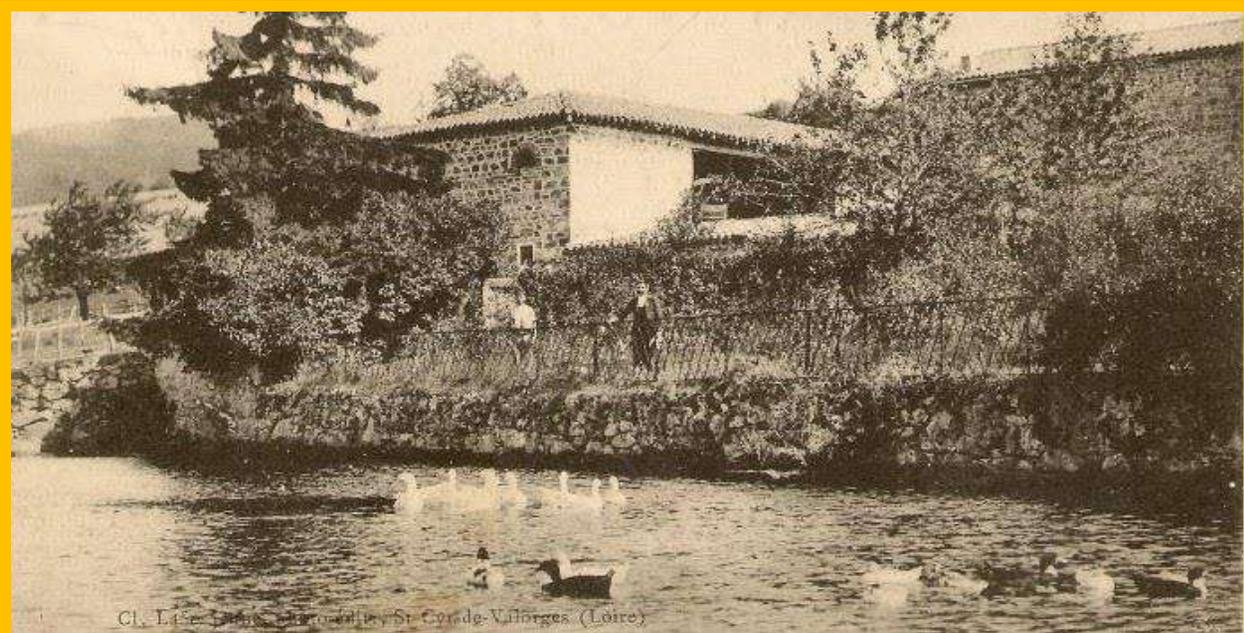
Tél : 04.77.64.97.67 / Mail : msstjustlapendue@fede42.admr.org

Bureau ouvert le mardi et jeudi matin, et le vendredi journée

Vous pouvez contacter le SSIAD au 04 77 27 23 52

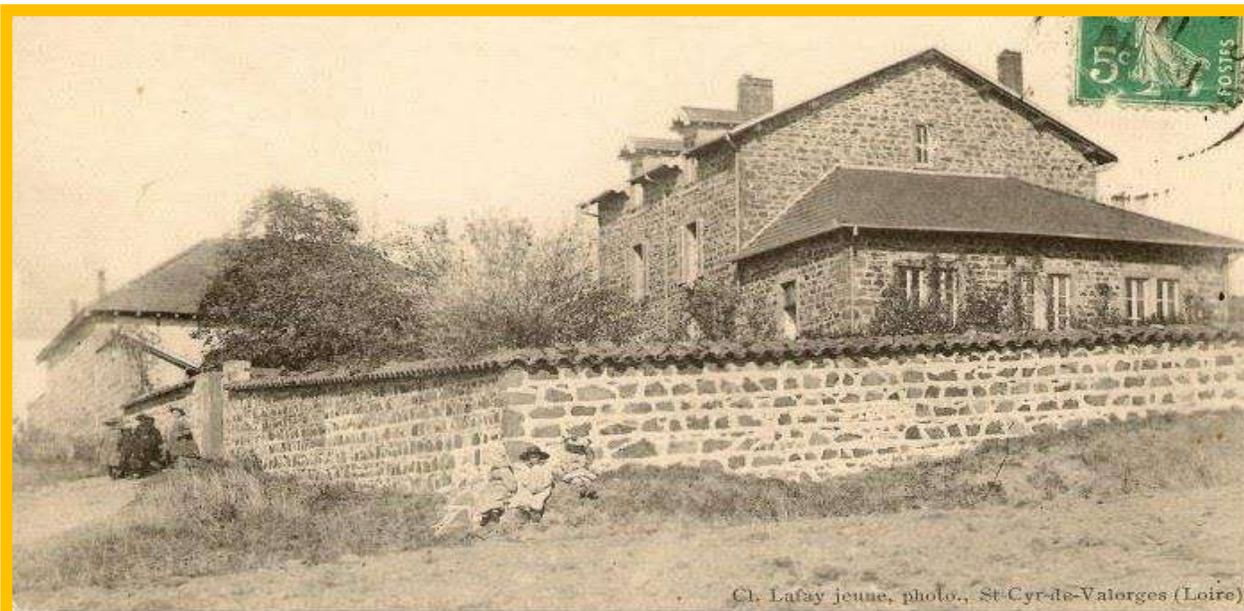
Salarié à l'ADMR, pourquoi pas vous ? Rejoignez une équipe locale de salariés qui est à l'écoute des personnes aidées pour veiller à leur bien-être et leur permettre de rester chez elles dans de bonnes conditions. Vous serez épaulés par une équipe de bénévoles bienveillants.

Les photos mystères



Cl. Lafay jeune, photo., St-Cyr-de-Valorges (Loire)

1



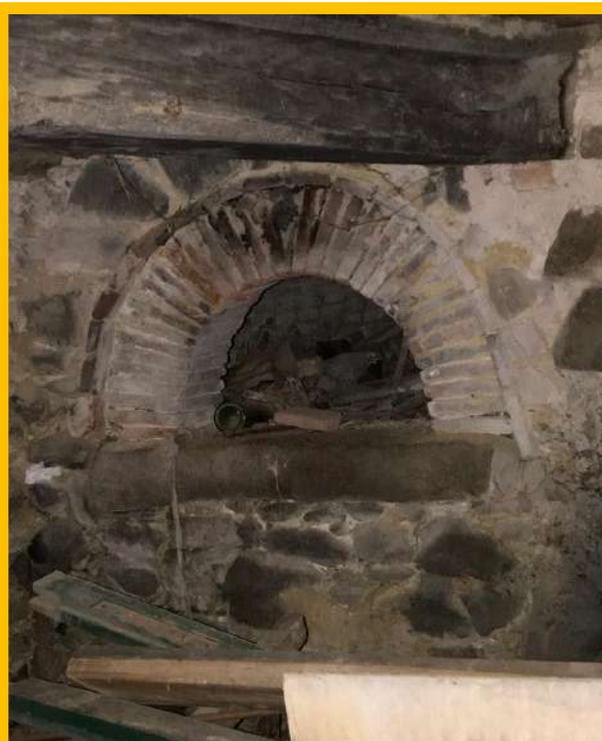
Cl. Lafay jeune, photo., St-Cyr-de-Valorges (Loire)

2

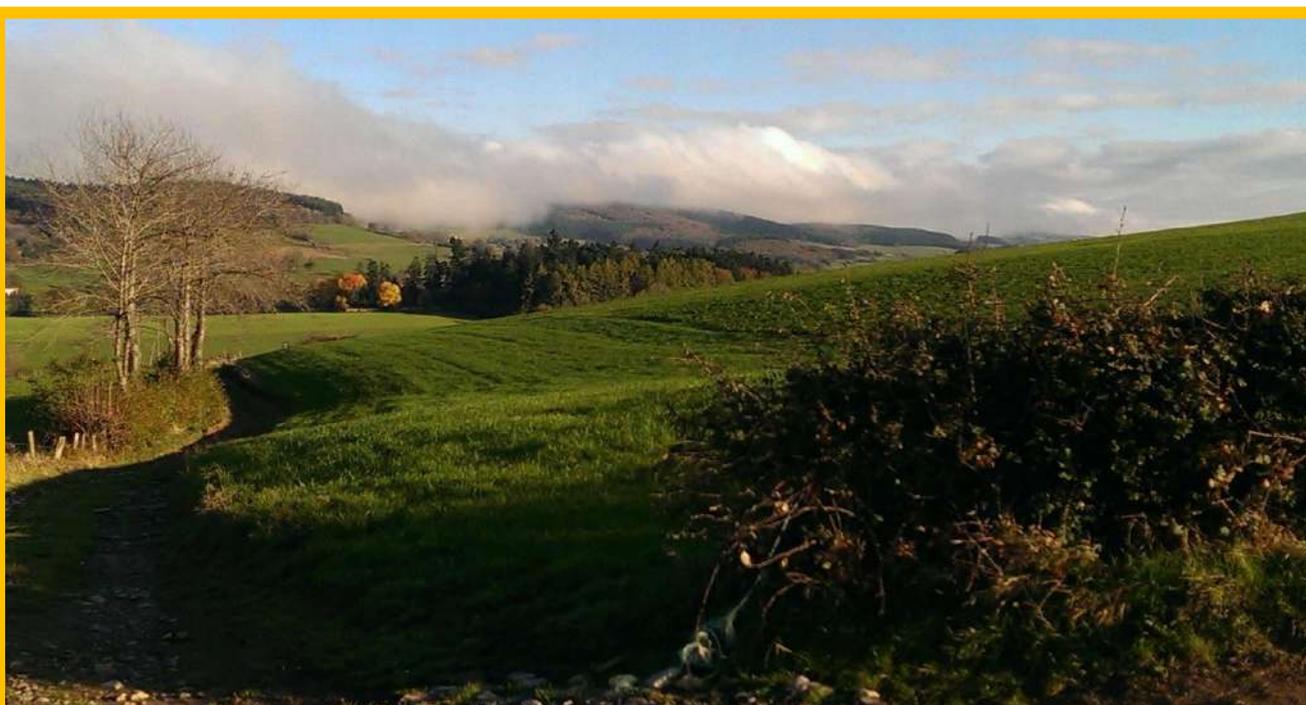




3



4



6

CARROSSERIE FRANCK IMBERT

ZA LES GAGERES 42780 VIOLAY

☎ 04.74.63.96.08

Carrosserie Mécanique Dépannage Vente Véhicules neufs et occasions

Ouvert du lundi au vendredi 8h00-12h30 / 13h30-18h30

imbertfranck@wanadoo.fr



*En aucun cas, votre assurance
vous impose un carrossier réparateur.
N'hésitez donc pas à contacter le votre !*



Un peu d'histoire contemporaine

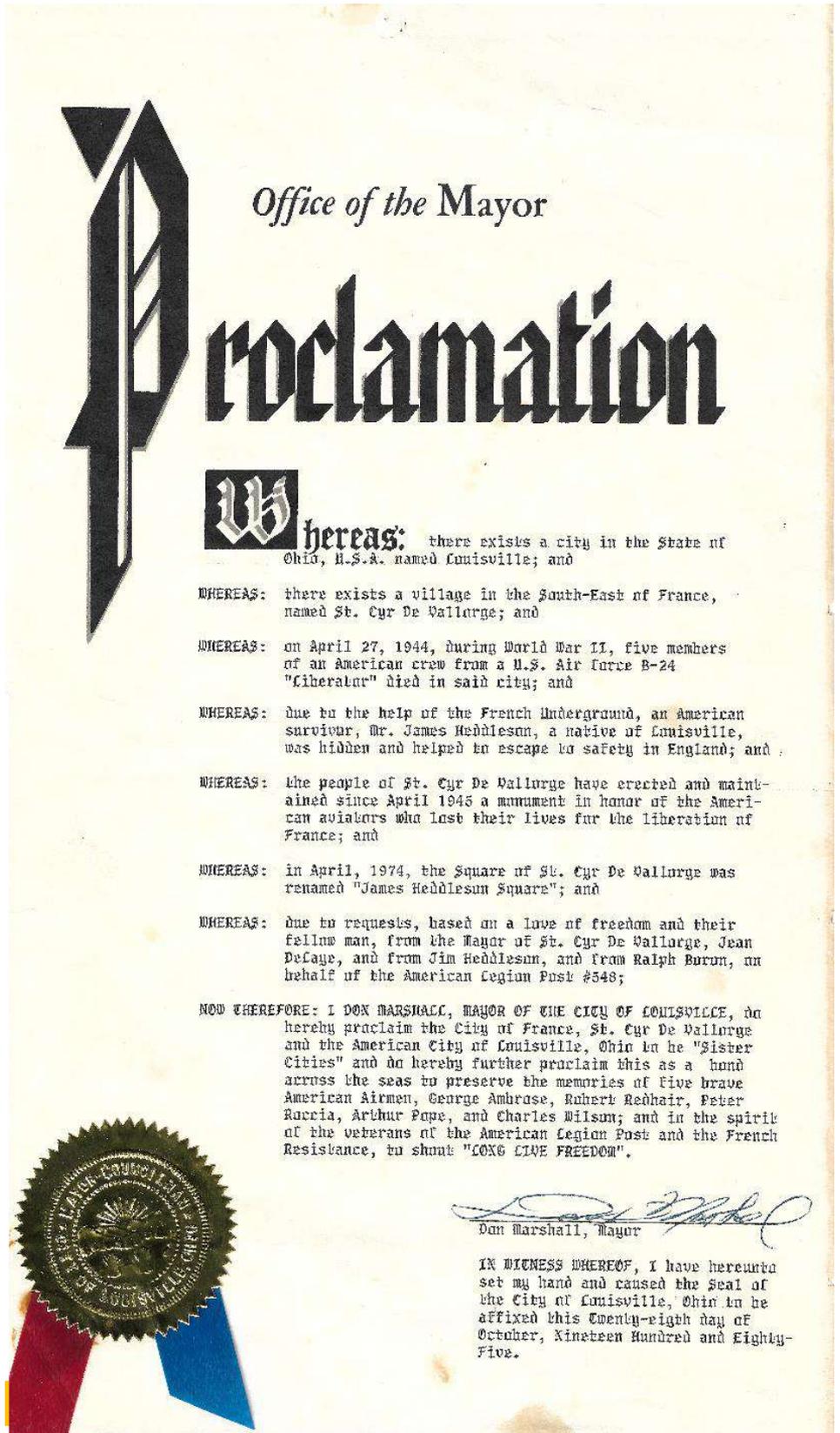
Pourquoi, dans un village de 300 et quelques habitants, la place centrale, celle sur laquelle donne l'église, celle où par le passé il y avait 6 bistrotts, celle où trône le Monument aux Morts, celle où s'arrête le bus de ramassage scolaire, s'appelle Place James HEDDLESON ?

Ce nom, elle le porte depuis avril 1974, il y a seulement 46 ans, quand le Conseil Municipal de l'époque a pris cette décision. Pour en savoir plus, il faut remonter le temps jusqu'en avril 1944, à une période sombre pour la France, occupée par ses ennemis d'alors depuis 4 ans. Certains luttèrent contre cette occupation, des combattants de l'ombre, et ils comptaient sur les forces alliées pour leur donner les moyens de résister, que ce soit en bombardant des positions ennemies, en leur donnant du matériel leur permettant de combattre, ou en parachutant des hommes formés et aguerris pouvant leur transmettre leur savoir-faire.

C'était pour une de ces missions qu'un bombardier B-24 Liberator de l'US Air Force nommé "The Worry Bird" (L'oiseau inquiet) a pris son envol depuis sa base en Angleterre. Suite à une approche à trop basse altitude pour un largage d'armement en pleine nuit, l'avion s'est écrasé au sol, là où a été érigé le premier des deux monuments américains, dès avril 1945, par la population du village.

Ils étaient huit dans cet avion, cinq sont morts sur le coup, un a été blessé et fait prisonnier par les forces d'occupation. Les deux autres survivants, indemnes, ont pu fuir et au moins l'un d'entre eux a été hébergé chez des familles valorgiennes, avant d'être exfiltré, et il arrivera à prendre un avion qui le ramènera en Angleterre. Et ce soldat américain, originaire et habitant de LOUISVILLE dans l'Ohio, qui doit la vie à des habitants de notre village s'appelait James HEDDLESON.

Cet épisode de sa vie l'a vraiment marqué, il est revenu régulièrement à SAINT CYR DE VALORGES, des liens se sont tissés entre ces deux communes pourtant très différentes... Nous, petite commune de moyenne montagne de 300 habitants et LOUISVILLE, ville typiquement américaine de plus de 9 000 habitants



Pourquoi la place James Heddleson ?

Et, en octobre 1985, le Maire de LOUISVILLE, Don MARSHALL, a rédigé une proclamation relatant ces faits et déclarant que nos deux communes seraient "sister cities", c'est-à-dire "villes sœurs" en traduction littérale, et ville jumelées dans la réalité des faits. C'est cette proclamation dans la langue d'Ernest HEMINGWAY qui est sur la page de gauche. Elle est affichée dans la salle du Conseil Municipal depuis que nous l'avons reçue, dans son cadre d'origine. Et, pour bien que toutes et tous en comprennent le sens, nous vous proposons la traduction la plus juste possible dans la langue de LAFAYETTE de cette proclamation sur la page de droite.

Mais, après avoir pris connaissance de cette proclamation, le conseil municipal de SAINT CYR DE VALORGES a répondu en début 1986 : *"il est bien certain et regrettable que les modestes ressources que sont les nôtres ne permettent pas d'envisager un véritable "jumelage" entraînant visites réciproques et manifestations coûteuses.*

Néanmoins, nous sommes parfaitement d'accord pour que nos deux localités entretiennent des relations amicales durables." (Extrait du bulletin municipal de juillet 1986).

Nous reconnaissons bien là le réalisme, la prudence et le bon sens de nos prédécesseurs, car envisager des relations régulières, même épistolaires, aurait engendré des coûts importants à notre échelle. Mais le monde change, internet est passé par là, les réseaux sociaux sont arrivés, les mails font des milliers de kms en une seconde, et il est bien plus facile de tisser des liens, d'échanger sans tenir compte des distances, alors gageons que, un jour ou l'autre, quelque chose se passera, et contribuera à faire perdurer ce trait d'union entre un petit bout de terre de France et un bout un petit peu plus grand de terre d'Amérique.

Bureau du Maire Proclamation

Attendu qu'il existe une ville du nom de Louisville dans l'État de l'Ohio, États Unis d'Amérique ; et

ATTENDU : qu'il existe un village dans le sud-est de la France, du nom de Saint-Cyr de Valorges ; et

Attendu : que cinq membres d'équipage d'un B-24 "Liberator" de l'U.S. Air Force ont péri le 27 avril 1944, au cours de la Seconde Guerre Mondiale, dans ledit village ; et

Attendu : qu'un survivant américain, Mr. James Heddleson, originaire de Louisville, a été caché et exfiltré vers l'Angleterre avec l'aide de la Résistance Française ; et

Attendu : qu'un monument a été érigé par la population de Saint-Cyr-de-Valorges depuis avril 1945 pour honorer la mémoire des aviateurs américains ayant donné leur vie pour la libération de la France ; et

Attendu : que la place centrale du village de Saint-Cyr-de-Valorges a été renommée "Place James Heddleson" en avril 1974 ; et

Attendu : qu'à la demande du Maire de Saint-Cyr-de-Valorges, Jean Delage, de Jim Heddleson et de Ralph Boron, portant la voix du Bureau 548 de l'association d'anciens combattants American Legion, motivée par leur amour de la liberté et de leur prochain ; et

JE SOUSSIGNE, DON MARSHALL, MAIRE DE LA VILLE DE LOUISVILLE déclare que les villes de Saint-Cyr-de-Valorges et de Louisville sont à présent jumelées afin de tisser un lien par-delà l'océan afin de préserver le souvenir de cinq braves aviateurs américains, George Ambrose, Robert Redhair, Peter Rocca, Arthur Pope et Charlie Wilson et de pouvoir proclamer, dans l'esprit des vétérans de l'American Legion et de la Résistance Française : **"VIVE LA LIBERTÉ"**.

Don Marshall, Maire

AN FOI DE QUID, j'ai signé ici de ma main et apposé le sceau de la ville de Louisville: Ohio en ce vingt-huit octobre dix-neuf cent quatre-vingt-cinq.



James HEDDLESON



Louisville, notre ville soeur

Mieux connaître *Louisville* OHIO CONSTITUTION TOWN

Louisville a été créée en 1834 par Henry Lautzenheiser, d'Allemagne, et Henry Fainot, un huguenot français. C'est le passage de la ligne de chemin de fer reliant Pittsburgh et Chicago qui a permis le développement de Louisville. Son premier Maire, en 1872 fut George Violand, dont la famille était originaire de Rougegoutte, dans le Territoire de Belfort.



A cette époque, Louisville comptait déjà de nombreuses entreprises à croissance rapide, notamment une entreprise de fabrication de charrues, un moulin en bois, une brasserie, une fabrique de paniers, des moulins à farine, des tanneries, une briqueterie, deux hôtels, une usine de chaussures et un

certain nombre de tavernes / saloons (d'où sa réputation plutôt notoire).

Le début des années 1880 voit l'arrivée des lignes téléphoniques. Les premiers lampadaires publics, douze brûleurs à mazout, ont été allumés au centre-ville pour Noël 1884. En 1894, un système public d'aqueduc a été établi, et une installation de réseau d'égouts a suivi en 1910. La rue Main est devenue la première route entièrement goudronnée de la ville en 1914.

Louisville est également connue sous le nom de «Constitution Town», car une résidente de Louisville, Olga T. Weber, a demandé l'instauration du Jour de la Constitution pour les États-Unis en 1952. Son lobbying a conduit l'Assemblée Générale de l'Ohio à proclamer le 17 septembre «Jour de la Constitution» dans tout l'État.



Sa demande a ensuite été approuvée à la fois par le Sénat et par la Chambre des représentants des États-Unis, et signée par le président [Dwight D. Eisenhower]. Le 15 avril 1957, le conseil municipal de Louisville s'est officiellement déclaré «La ville de la Constitution». La ville continue de tenir une célébration de la «Semaine de la Constitution» chaque année pendant la semaine du 17 septembre.



La ville est située dans l'Etat de l'Ohio, à 11 kms de Paris, a une superficie totale de 5,49 miles carrés (14,22 km²), compte 9 186 habitants, l'âge médian de la ville est de 39,4 ans et Il y avait en 2010 3444 ménages, dont 35,5% avaient des enfants de moins de 18 ans vivant avec eux.

Le plus grand choix de la région



VIOLAY

meubles

2200 m² d'exposition

SALONS
SEJOURS
LITERIE
CUISINES
DRESSING

Le bombardier B-24 LIBERATOR

Le bombardier B-24 LIBERATOR était utilisé par l'U.S. Air Force pendant la seconde guerre mondiale pour des missions clandestines de nuit dans le but de larguer des armes, des munitions, de l'approvisionnement pour venir en aide aux forces de résistances à l'occupant nazi en Europe. Ils parachutèrent également des agents en France, en Hollande, en Norvège, au Danemark et en Allemagne pour des activités d'espionnage auxquelles il faut ajouter des opérations de bombardements nocturnes.

Il pouvait emporter 11 membres d'équipage, avait une envergure de 33 mètres et pouvait emporter 7,2 tonnes de matériel, à une vitesse maximale de 470 km/h.



Quelques chiffres de l'activité de la 801ST/492ND de l'US Air Force

Nombre de bombardiers B-24 en service : 69

Nombre d'appareils abattus : 26

Nombre de militaires morts en action : 197

Nombre de militaires morts en entraînement : 11

Nombre de sorties : 3 000

Nombre d'agents parachutés : 556



Une mémoire entretenue

Deux monuments ont été érigés, un sur le lieu où l'avion s'est écrasé, au bout d'un chemin dans la forêt, et l'autre, plus visible, au bord de la départementale, chacun dans le style de leur époque, chacun toujours bien entretenu.



Un retour en prestigieuse compagnie

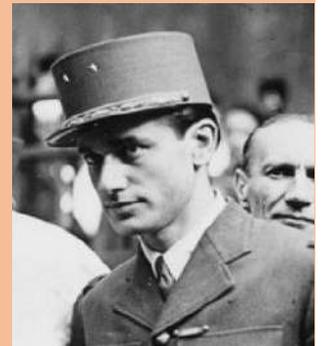
Après avoir été hébergé à SAINT CYR, Jimmy HEDDLESON est parti en direction de l'Ain pour aller prendre un avion Hudson de la Royal Air Force sous le couvert de l'Opération Machette qui avait pour objectif de faire venir sur le territoire français des saboteurs.



Jimmy fut du voyage du retour, qui dura plus de 7 heures, en compagnie de plusieurs résistants, dont Emilienne MOREAU-EVRARD, dite "L'héroïne de Loos", qui fut une des six femmes faite en 1945 Compagnon de la Libération, et Jacques CHABAN-DELMAS, qui venait d'être promu Général de Brigade (*), chargé de

préparer la participation des forces paramilitaires de la Résistance à la libération du territoire, et qui lors de de cette escapade nocturne a convaincu alliés et résistance de ne pas bombarder ou faire sauter Paris.

Ce même CHABAN qui fut Président de l'Assemblée Nationale, Premier Ministre, candidat à une élection présidentielle et Maire de Bordeaux. Ce même CHABAN qui fut international de rugby et qui fut Compagnon de la Libération,



Commandeur de la Légion d'Honneur, Commandeur de la Legion of Merit (USA), Commandeur de l'Ordre de Léopold II de Belgique, récipiendaire de la Croix de Guerre et de la Médaille de la Résistance avec rosette.

(*) *(plus jeune général de l'armée française depuis le 1^{er} empire)*

Intermarché

contact

ZA LAFAYETTE – Tél. 04 77 63 12 54

42470 SAINT SYMPHORIEN DE LAY

**NOUVELLE LAVERIE TOUT
CONFORT 24/24**

**PAIEMENT CARBURANT
CB ET ESPECES 24/24**



le DRIVE
Intermarché

**LOCATION DE
VEHICULES
UTILITAIRES**

HORAIRES D'OUVERTURE

Du Lundi au Samedi de 8h30 à 19h30 Sans interruption

Dimanche de 9h à 12h30